Telegraphische Depeschen. liefert bon ber Uniteb Bret.)

Inland.

Beinahe ein Lyndigericht in ben Stragen Rew Ports.

Der Delinquent im letten Moment gerettet.

Rem Port, 13. April. Sugh Moonen, ein fomachlicher fünfzehnjähriger Junge, stand gestern Nachmittag in der Thur bes Saufes 542 28. 49. Str., als Joseph Davis betrunten auf ihn gu= taumelte und ihn aufforberte, Bier für ihn gu holen. Sugh ertfarte ihm, feine Mutter gestatte ihm nicht, eine Schant: wirthichaft zu betreten. Raum hatte ber Junge bies gefagt, als Davis ihm einen Fauftichlag verfette, welcher ihn gu Bo= ben warf. Damit nicht genug, begann ber Unhold, auf bem am Boden liegen= ben Rnaben herumgutrampeln, bis folieflich beffen Silfegeschrei die Nachbarn herbeirief. Beim Raben berfelben machte fich ber Unmenich auf die Flucht, boch murde er an ber Gde ber 11. Ane. von feinen Berfolgern eingeholt, melche brohten, ihn augenblidlich nieberguschie= Ben, im Falle er fich vom Flede rühre. Gin Saufe von über zweihundert aufgeregten Mannern und Frauen umgab alsbalb ben an allen Gliedern gitternben Davis, und von allen Geiten larmte und fchrie man: "Lyncht ihn!" "Bangt ben Sund!"

Giner aus ber Menge rannte in ein benachbartes Saus; er ericien balb ba= rauf wieber mit einer Bafchleine in ber Sand, fie murbe über einen Laternen= pfahl geworfen und Davis nach biefem geschleppt. Diefer machte verzweifelte Unftrengungen, fich aus ben Sanben ber Menge gu befreien, boch half es ihm nichts; bie Menge flieg und gerrte ihn unter einem Sagel von Buffen nach bem Laternenpfahl. Sier ichmand bem Un= menichen ber lette Reft feines erbarm= lichen Muthes; er fiel auf die Rnie und heulte und bat um fein Leben.

In biefem verhängnigvollen Mugen= blide ericienen zwei Boligiften vom 42. Begirt auf ber Bilbflache, und unter gewaltigen Unftrengungen gelang cs ihnen, Davis ben Banden ber Menge ju entreißen und nach ber Boligeiftation ju bringen. In ber 3wifchenzeit mar ber mighanbelte Rnabe in bas Saus feiner Mutter gebracht worden. Der bergugerufene Arat erflart feine Ber= letingen für ichwer aber nicht lebens: gejährlich.

Poftranb in Illinois.

Anbalufia, Il., 13. April. Bah: rend Samftag Abend Boftmeifter Reed im Poftamte allein beschäftigt war, betraten gwei mastirte Danner baffelbe, banben Rech an Santen und Gugen, fnehelten ihn und tellelten ihn an Thurklinke. Die Diebe burchfuchten bann bie Boftfachen, nahmen bie Rais fette, welche bie Briefmarten und \$25 in Baar enthielt, an fich und machten fich aus bem Staube. Poftmeifter Reeb wurde geftern Morgen, nabezu tobt, von feiner Frau im Poftamte gefunden.

Büthenber Sagelfiurm in Mexico.

Can Antonio, Ter., 13. April. Baf: fagiere, welche hier geftern auf ber Deri= can Rational=Bahn eintrafen, berichten über einen furchibaren Enflon und Sagelfturm, melder ben Bug in ber Rabe von Terreone, Merico, am Sonnabend Abend überraschte. Go groß maren bie Sagelförner, bag fie bas Glas ber gro: gen Lokomotivenlaterne fowie fammt: liche Genfterfcheiben auf einer Geite bes Buges gertrummerten. Mehrere Baffa= giere murben verlett, und auf ber Gta= tion Terreone murbe ein Mexicaner aetöbtet. Der Bug mar gezwungen, eine halbe Stunbe gu halten, bis ber Sturm porübergebrauft mar. Die Baffagiere find ber Unficht, bag ber Sturm unges heuren Schaben in ber Umgegend angerichtet hat.

Gefretar Broctor Randibat für ben Bundesfenat.

Burlington, Bermont, 13. April. Die "Free Breg" wird heute eine Spegialbepeiche aus Bafhington veröffent: lichen, in welcher Rriegsjefretar Proctor bie aus Omaha telegraphirte Unterres bung, in welcher er angeblich erklart haben foll, bag er fich nicht um ben burch ben Rudtritt Ebmunde leergewors benen Gis im Bunbesfenate bewerbe, als eine Erfindung bezeichnet.

Gefretar Broctor erflart bie Unfunbigung feiner Ranbibatur für ben Bunbesfenat für autorifirt und fagt, bag er bie Romination jum Bunbesfenator unter allen Umftanben annehmen werbe.

Bollen Barnums Leiche fiehlen.

Bribgeport, Conn., 13. April. Die Familie bes verftorbenen B. T. Barnum hat, burch bie Gerüchte, bag man beab= fichtige, bie Leiche bes berühmten Circus= befitere gu ftehlen, alarmirt, mehrere hanbfefte Manner als Bachen am Grabe bes Berftorbenen poftirt.

Graf Lewenhaupt tobt.

Wilmington, Del., 13. April. Graf Lewenhaupt, welcher fich erft vor etwa einer Woche mit ber Tochter bes ehemaligen Staatsfetretars Bayard verheira: thete, ftarb beute Morgen.

augefommene Dambfer.

Davre: "Champagne" von Rew London: "Gellert" und "Scanbia" pon Baltimore.

New Port: "Etruria" und "Helvetia" von Liverpool, "Elbe", "Bremen" und "Rhathia" n Hamburg.

Musland.

Wilhelms Preffe und Wilhelms Marine. Raiferin Bictoria Augufta und Bismards

Derfuche mit Rennthierfleisch in Berlin.

Berlin, 13. April. Gleich jebem an: beren Sterblichen empfindet auch Raifer Wilhelm eine Diederlage fcmer, fucht fich aber bamit zu troften, bag er, wenn es ihm hier und da nicht gelingt, feinen Willen burchzuseben, diese That= fache bem lieben Bublifum fo viel und lange als möglich vorenthalten lägt; Beitungen, die ihm bierin gang und gar gu Billen und nur gu febr erfreut find, wenn fie burch irgend eine Befälligteit ihre Gervilität beweifen tonnen, giebt es ja in Berlin in Sulle und Rulle. Gin fehr bedeutenbes Bureau für telegraphi= iche Nadrichten - bas Bolf'iche - fteht bierin gleichfalls Wilhelm II. ganglich gu Dienften.

Mis Wilhelm II. ben Thron beftieg,

ftellte er fich vornehmlichft zwei Auf: gaben, bie Bervollfommnung "Geiner Cavallerie" und "Geiner Marine". Seine Borfahren, barunter feine Borbilber Friedrich ber Große und ber Große Rurfürft, gaben fich meber mit ber Einen noch ber Unberen allzuviel ab. Bilbelm II. feste aber gemiffer= magen feinen Stolg barein, fich bei fei= nen Brrfahrten gur Gee von einem mog= lichit großen und imponirenben Gefcmader begleitet ju feben. Trobbem gab es unter ben getreuen Unterthanen feiner Majeftat einige Benige, welche bem Raifer biefes Spielzeug miggonnten und gegen ben Diffbrauch ber Marine protestirten. Die Liberalen hatten bie Rühnheit zu verlangen, bag bie meft= ameritanischen Ruften nicht langer bem Raifer gu Gefallen vernachläffigt werben follten, und bag fofort ein Gefchwaber nach ber Rufte Chilis gefandt merbe. Gie magten fogar gu broben, bag fie, im Falle man ihre Forberungen nicht beachte, fich jeglichen meiteren Bunfchen mit Bezug auf bie taiferliche Marine: marotte im Reichstag entichieben wiber: fegen murben.

Diefe Drohung machte fogar Geine Majestät ftutig, und insgeheim marb bee Befehl erlaffen, bie an ber Rufte Chinas ftationirten beutschen Rreuger nach ber Rufte Chilis ju fenben. Sier zeigte fich nun die Ruplichfeit ber faiferlichen Breffe. Für einen oppositionellen Redatteur hatte es boch ficherlich ein Beranugen fein muffen, Diefe Dieberlage bes taiferlichen Autotraten ben Lefern feiner Zeitung bruhmarm und mit ben bagu gehörigen Ranbgloffen aufzutifchen; boch nichts bergleichen geschah.

Statt beffen murbe bie Rachricht von biejem Befehl mochenlang gurudgehals ten, bis fie bann ichlieflich in einer ob: fturen Gde ber betreffenben Zeitungen wie eine gleichgiltige Nachricht, erft als blokes Gerücht, bann als Thatfache. auftauchte; gewiffermaßen als fceute man fich, ben Lefern bas Fehlichlagen von Geiner Dajeftat Bunfchen einzuge= ftehen. Die Bolf'iche Algentur er= mabnte bie Radricht mit feiner Gylbe, benn ihre Ibee ift es, alle Radrichten, welche ber Regierung nicht genehm fein fonnten, einfach als Contrabanbe gu be:

In Frankfurt ftarb neulich eine lotale Berühmtheit, ein Mann Namens Stol3, welcher in feinen jungeren Sahren ber preußischen Regierung burch bie beigen= ben Erzeugniffe feiner Feber und feinen Sartasmus viel ju ichaffen gemacht hat. Im Laufe letter Boche burchjuchte ein Freund bes Berftorbenen bie Papiere beffelben und fand unter Anderem Bemeismaterial, melches ein gang neues Licht auf bas Berhaltnig bes Raifers gu wirft. 3m Jahre 1865 befam namlich jener Stolg Bind von einer Berordnung Bismards an bie preugifchen Polizeis chefs, in welcher diefer den Berkauf von Bilbern bes ichlesmig'ichen Throntandi= baten für feine Tochter, Die bamals fiebenjährige Erbpringeffin, Bergogs von Augustenburg, verbot.

Stol; verwendete biefe Information um Bismard als Feinb von fleinen Rinbern und Frauengimmern im Allgemeinen lächerlich zu machen. Bur Strafe hierfur marb er aus feiner Baterftabt ausgewiesen. Die bamalige fchlesmig': iche Erbpringeffin ift bie gegenwärtige Raiferin Bictoria Mugufta, Die Gemah: lin Bilhelms II., und obwohl fonft eine recht liebenswürdige Frau, ift es wohl mehr als mahricheinlich, bag bie Berfolgungen, welchen ber "Giferne" fie und ihre Familie in fruheren Jahren aussehte, fie gegen herrn Bismard verbitterten. Die nun gu Tage geforberte Thatfache trägt entichieben bagu bei, bie bereits früher gehegte Bermuthung, bie Raiferin habe beim Sturge Bismards ihr Sand im Spiele gehabt, ju beitä:

Rachbem es fich herausgestellt hat, bag ber arme Mann feinen Appetit auf Kar: nidelfleifc hat, und ber Berfuch, ihm glauben zu machen, bag bas belgische Langohr ein vorzüglicher Erfat für bas febnfüchtig gewünschte aber anscheinend unerreichbare ameritanifche Gomein fei, fehlgeschlagen, ift nun eine Samburger Firma auf ben Gintall gefommen, es mit einer Labung Mennthierfleifch gu versuchen. Um vergangenen Mittwoch wurde biefer feltjame Lederbiffen gum erften Dale auf ben Dartt gebracht, fand auch gabireiche Liebhaber, welche bas Bfund mit 60 Pfennig bezahlten, boch wird's mohl bei biefem einen unb

ben beutschen, namentlich ben Berliner Magen ift es nichts; es fcmedt gu ölig;

gu "wabbelig", wie fich ber Berliner ausbrückt. Das Landgericht I hat bie gesammten

Rummern bes "Bud" vom 7. Januar, welche ein fatprifches Gebicht auf ben Raifer Wilhelm enthielten, unter bem Gefebe ber Majestätsbeleidigung tonfiscirt.

Raifer Wilhelm giebt fein Jagb-Brogramm

Berlin, 13. April. Das Berücht, Raifer Wilhelm habe fein bereits vollftanbig fertiges Jagbprogramm fallen laffen, um bie Reftungen in Elfag-Loth= ringen gu befuchen, trägt entichieben bagu bei, ben Glauben an alle Friedensver= ficherungen über ben Saufen gu merfen. Es beift, bag ber Raifer municht, fich perfonlich von bem Buftanbe ber beut= ichen Grengfestungen gu überzeugen, und bag er, nachbem er feine Infpettionstour an ber frangofischen Grenze beendet, gu gleichem Zwede auch die Festungen an ber ruffifchen Grenze besuchen wird. Es fann unmöglich abgeleugnet werben, bag man überall in Deutschland ben Rrieg für nahebevorftebenb halt, und alle amtlichen Berficherungen find nicht im Stande, diefe allgemeine Unficht fcwan: tend gu machen.

Flucht der Großfürftin Confiantin ans

Berlin, 13. April. Der Rlatich ber boberen und höchften Gefellichaft hat gegenwärtig ein fehr bantbares und ergiebiges Felb gefunden - bie Flucht ber Groffürstin Conftantin und ihrer beis ben Gohne aus Rugland. Die Groß: fürftin, eine geborene Pringeffin von Sachfen=MItenburg, heirathete den Groß= fürften unter ber Bebingung, bag man fie mit Bezug auf ihren religiöfen Glauben feinem 3mang unterwerfen burfe. Diefelben Methoden, welche man bei ber fogenannten "Betehrung" ber Entelin ber Ronigin Bictoria, ber Groffürftin Gergius, gur orthodoren ruffifden Rinde in Unmenbung brachte, ermiefen fich bei ber Groffürstin Constantin als fruchtlos; sie war nicht so fügfam, und als bie Berfolgungen, benen man fie ausjette, unerträglich wurden, nahm fie ihre Rinder und fluch: tete. Die Großfürstin ift eine nahe Ber= manbte bes Raifers.

Das Rothe Greng.

Leipzig, 13. April. In Mebereinftimmung mit ber gegenwärtigen friegerifchen Stimmung tommt ber Borichlag, hier eine nationale Musftellung ber Befellichaft vom Rothen Rreug abzuhalten. Diefelbe mitb unter anderen Dingen fammiliche Methoben bes Rochens und ber Zubereitung von Lebensmitteln für die im Gelde ftehenden Truppen mit einbegreifen. Die befte Methobe ber Speifung ber Truppen, im Frieden foohl mie im Rriege foll hier harge legt und besondere Mufmerksamfeit ben Felbbadereien, ben Dampftuchen fowie ber Ausruftung und Berpflegung ber Truppen im Felde geschenkt werben.

Beneral bon Albedyll bes Dienfies mide.

Berlin, 13. April. General von Albedull, ber Commandeur bes fiebenten Urmeetorps, welchem ber Raifer in leh: ter Boche ben Schwargen Ablerorben verlieh, fteht im Begriff, aus der Armee auszuscheiben und fich in ber Rabe pon Botsbam niebergulaffen. 'General non Albedyll trat in biefem Monat vor fünf: gig Jahren in die preußische Armee ein, und obwohl er gerade fein glangenber Beerführer war, bat er fich bennoch burch feine treuen und bingebenben Dienfte um biefelbe hochverbient gemacht.

Der Beljenfond.

Berlin, 13. April. Salbamtlich wird gemelbet, bag bie Frage über bie Bermendung bes Belfenfonds bem Land: feinem nun abgedantten erften Rangler | tag in feiner nachften Gibung unterbreis tet merben wird. Es ift bes Raifers Bunfc, bag bie Intereffen bes Fonds bem Bergoge von Cumberland ausbes

Greb D. Grant in Rom.

Rom, 13. April. Col. Fred D. Grant, ber ameritanifche Wefanbte in Wien, weilt auf Befuch hier und murbe gestern vom Ronige humbert in Audieng empfangen.

TageBereigniffe.

- Die öfterreichifche Regierung hat fammtliche Rundgebungen von Geiten ber Arbeiter am 1. Mai unterfaat. Den in ben Regierungsfabriten beschäftigten Arbeitern wird an jenem Tag fein Feier: tag gewährt werben.

- In Rom beißt es jest, bag bie italienische Regierung sich mit ber Beantwortung der Depefche bes Premier= minifters Rubini von Geiten ber ameris fanischen Bundesregierung bis gum 14. April gedulden mird.

- Mus Calcutta melbet man, bağ bie britischen Truppen in Gilmarichen auf Manipur vorruden, und bag man bin: nen Rurgem eine Entideibungsichlacht zwijchen biefen und ben rebellischen Manipuris erwartet.

In Grieff, Berthfbire, in Schotts land, find über funigig Berfonen in Folge von vergiftetem Buder ertrantt. Bie es heißt, find mehrere ber Bergifte: ten bereits gestorben.

- Gestern trafen in ber Barge Office in New Yort die beim Untergang bes Dampfers "Utopia" nahe Gibraltar geretteten 153 Baffagiere beffelben auf! Dompfer "Anglia" ein. Jebet Ter Geretteten erhielt beim Lanben Rapitan bes "Anglia" \$12, feinen de eersten Berfuche bleiben; bas Tleifch mag theil an bem fur bie Berunglu. fur Lapplanber eine Delitateffe fein, fur fammelten Gelbe, eingebanbigt. theil an bem fur bie Berungludten g.

Unbeimliche Entdedung.

Sahlreiche Leichentheile in einer Cehmfuhle aufgefunden.

Das anfängliche "Mordgeheimnig" aufge:

In Late Biem bilbete geftern eine graufige Entbedung bas Tagesgefprad. In einer Lehmgrube an ber Diverjen Str., nahe ber Mihland Ave., hatten zwei Rnaben nämlich Leichentheile gefunden, bie augenscheinlich erft vor Rurgem bafelbft niebergelegt worben maren. Berüchte von fcredlichen Morben mur: ben colportirt und angftlicher Gemuther hatte fich bereits blaffe Furcht bemach= tigt, als bie gange Geschichte ihre bochft einfache Löfung fand. John Reale, ber Sausdiener, und John Moolenburg, ein Student bes "Chicago Medical College", hatten bie Rorpertheile, welche aus bem Gectionsfagle ber genannten Anftalt ftammten, an ber Stelle abgeworfen. anftatt fie voridriftsmäßig nach ber Beerdigungsstätte nach Dunning gu trans= portiren, weil fie angeblich mit ihrem fcmer belafteten Suhrwert nicht ben fclammigen Weg paffiren fonnten. Beibe murben verhaftet und heute vom Richter Boggs megen Uebertretung ber fanitatspolizeilichen Borfdriften um je \$100 geftraft.

Brad an der unrechten Stelle ein.

Richter Rerften verwies heute Bormittag ben jungen Edward Falven unter \$1500 Burgicaft an bas Criminalge= richt. Falven verfuchte geftern Morgen fury nach vier Uhr in Die Dto. 99 Dft Ringie Str. gelegene Wirthichaft bes Berrn Michael Frangen mit Bilfe mehrerer Rumpane einzubrechen und hatte, indem er burch bas über ber Sausthur gelegene Oberlicht froch, auch bereits bas Innere bes Lotales erreicht, als ihm plöblich herrn Frangens Cohn, ber bort gefchlafen, mit ichuffertigem Res volver entgegen trat. Falven zeigte gmar große Luft, fich gur Behre gu fegen, aber gab fich ichlieglich boch, nach= bem ber junge Frangen, ein Better bes gleichnamigen Gergeanten ber Larrabee Str. Station, vier Schredicuffe auf ihn abgefeuert, gefangen.

Arbeit für ben Coroner.

Gin Rind ber Familie Bod. 210 Dit Divifion Str., ftarb geftern eines plob= lichen Tobes.

Beute Morgen verfchied im Saufe Ro. 3, 22. Plat ein fleines Rind, Da= mens Evans.

Der por etma brei Bochen bei einer Brugelei burch einen Schug verwundete Coughlin, erlag geftern in feiner Bob: nung, 333 Auftin Ave., ben Folgen jener Berletung.

Chas. Jones fturgte am Camftag in eine Burftmafdine und ftarb heute früh in feiner Wohnung, No. 400 Ban Buren Str., an ben ichweren Berletungen, bie er babei erlitten hatte.

Wo ift Chriftina Müller?

3m Sauptquartier ber hiefigen Boli: gei ift ein Schreiben eingelaufen, in weldem ber Schmied M. Müller, per Mdreffe Berrn M. Rramer, Schorndorf, Burtem: berg, fich nach bem Berbleib feiner feit Sahren verichollenen Mutter Christina Müller, geb. Renmaier, aus Gorich, Dberamt Belgheim, Burtemberg, er fundigt. Der Schreiber erflart, bag bie Befuchte feinerzeit ploglich verfdmun: ben fei und bag er vor Rurgem erft er: fahren habe, Diefelbe hatte fich nach Chi: cago gemandt. Die biefige Boligei ift nicht im Stanbe, Mustunft gu geben.

Rappelmann der Hebelthater.

Der Photograph John Rappelmann von Ede North Ave. und Orchard Str. murbe heute Bormittag vom Late Biemer Boligeirichter Boggs um \$75 geftraft, ba es fich herausstellte, bag er Der jenige gemefen, welcher ben, wie bereits berichtet, por einigen Tagen por bem Polizeigericht ber Cheffielb Alve. belangten jungen Leuten ungüchtige Bilber jum Bertrieb übergeben hatte. Der junge Bertäufer, ber am Samftag feine Schulb auf ihn abwälzen wollte, tam mit \$25 bavon.

- Am Mittmod wird in Geeftemunde bie vielbesprochene Reichstagswahl statt: finden, in welcher Fürst Bismart als Candibat ber Nationalliberalen figurirt. Die Gogialiften machen riefige Anftren: gen, ihrem Erzfeinde eine gefalzene Die berlage zu bereiten; fie haben gu biefem 3mede 3500 Mart hergegeben und brohen mit einer feinbfeligen Demonftra: tion am Babltage. Alles in Allem genommen, ift die Ermählung bes Für: ften burchaus nicht fo gewiß.

Mus Minchen melbet man, bag ber torperliche Buftanb bes geiftestran: ten Königs Otto von Baiern ein ausgegeichneter ift, und bag ihm, wenn er nicht im Wahnfinn feinem Leben ein Ende macht, jebenfalls noch ein langes Leben benorftebt.

- Aus harrisburg meldet man, daß in ber Coteregion wieder volltommene Rube berricht. Das 18. Regiment ift bereits wieder nach Bittsburg gurudge: fehrt. Der Musftand bauert fort.

Betterberiat.

Bafbington, D. C., 13. April. Für bie nachsten 18 Stunden folgendes Bet-ter für Minois: Regen, fübliche Binde und warmer; nordweftliche Binde und

Collier im Berenhofpitale.

Sein Jerfinn nicht mehr zweifel-

Der verrudte Abvocat Frant Collier forgt wieder für Unterhaltungsftoff. Geftern Morgen ericien er ohne Schuhe, But und Rod in ber Reftauration bes Richelien Sotels und forberte bie fammt= lichen anmesenben Gafte in gubringlich= fter Beife auf, etwas mit ihm gu geniegen. Der Bedauernswerthe mußte fclieglich burch einen Boligiften aus bem Lotal entfernt werben. Gegen 6 Uhr bestieg Collier einen Strakenbahnmagen ber Cottage Grove Ave. Linie und bes gann mit bem Greifwagenführer Streit. Der Mann, ber ben ercentrifden Aboo: caten nicht tannte, befahl ihm ben Mund gu halten. Das war gu viel für Frant, er brobte feinem Gegner Bruges an und biefer ließ fich fortreigen, ihm einen Schlag ju verfeben, worauf es gum Sandgemenge tam.

Dem Conducteur, welcher fich in bei Abficht, Frieden ju ftiften, zwijchen bie Rampfhahne ftellte, verfette Collier einen fo muchtigen Sieb mit feinem ichweren Spagierftod über ben Ropf bag ber Getroffene ju Boben fturgte. Daraufbin ergriff ber Greifmagenführer ben eifernen Saten bes Conducteurs und folug bamit Collier nieber. Blutüber: ftromt blieb er am Plate liegen, mab: rend ber Stragenbahnmagen bavonfuhr. Der zweifellos Brrfinnige murbe nach ber Bolizeiftation an ber Stanton Ave. verbracht und fuhr von bort aus zu Friebensrichter Wallace, um Saftbefehle ge= gen feine Gegner, beren Ramen er übris gens nicht anzugeben vermochte, gu er=

Beute Morgen brachte man ihn nach dem Irrenhofpital.

Rur Bflafterung ber Strafen.

Der Commiffar für öffentliche Arbei ten eröffnete beute Angebote gur Bflafte:

ber nachbenannten Strafen: Albany Ave. Colorado Ave. Harrison Ajhland A. Ambroje A. 51. Str. 59. Str. Leavitt Central Pf. A. Mabison California A Chicago A. Leavitt Late Michigan Cornelia A. Halited Congreg Redzie A. Congreß Coulter Rodwell Roben Honne A Clayton, Morgan Commercial . 87. Gtr. 90. Str. Dearborn Root Wandansia A 39. Gtr. Morth A Diron. Gaft End A. 51. Str. Drerel Blb. Fullerton A. Tadion Saliteb S. Brandrine Redaie M Central Pf. B. Augusta Moore 54. Gtr. Garfield Bib Morgan Moble Cheffielb A.

Halsteh Indiana Chicago A. Daflen A. Millard A. Daben 21. Gramford A. rtland 2. 31. Str. Blue Blanba 18. Str. Sth. Chic. M. CommercialM. 92. Str. Smit Blace Bentmorth M. Stemart A.

69. Str.

Wright

Lebensmude. Benry Schröder greift gum Gift-

72. Gtr.

becher. Der 62jährige vermittmete beutsche Schriftfeber Benry Schröber nahm ge ftern in feinem Bimmer, 79 R. Glart Str., in felbftmorberifcher Abficht eine ftorte Dofis Morphinm qu fich und ftorb auf dem Batrolwagen, ber ihn nach bem Meranber Sofpital führen jollte. Mus einem hinterlaffenen Briefe geht hervor, daß unüberwindlicher Lebengüberbrug bem Ungludlichen ben Giftbecher in Die Sand brudte. Der einzige Cohn Corobers wohnt in Racine, Bis.

Bon Strolden angegriffen.

Benry Rellis, ber mit feiner Gattin, einem Freunde und beffen Frau gestern Abend fpat an ber 2B. Qivifion Str. auf einen nach Sumbolbt Bart fahrenben Stragenmagen martete, murbe von zwei Strolden angegriffen und ichlimm ver= hauen. Mit Silfe feines Freundes gelang es ihm indeg, einen ber Sallunten Ramens B. Rofinsti von 214 Augusta Str. festzuhalten, bis ein auf bas Gie: fdrei ber Frauen berbeieilender Boligift erichien und ben Burichen nach ber Beft Chicago Ave. : Station brachte.

Richter La Ban fchidte beute ben Gefangenen unter einer Strafe von \$40 und die Roften auf 12 Bochen in's Ur= beitshaus.

Fran Lathmans Angreifer.

Scully Jotban, ber, wie am Samitag berichtet, in Gemeinschaft mit brei an: bern Strolden bie Bafderin Lathmann von ber R. Beoria Str. vergemaltigte und ihrer fammtlichen Rleiber beranbte, murbe beute von Richter Bhite auf bie Antlage ber verübten Rothzucht unter \$3000 Bürgichaft an bas Criminalge: richt überwiefen. Die Rlage gegen Scully megen Ginbruch3 und Diebftahls tommt am 15. April vor Richter La Bun gur Berhandlung.

Salt fich für flumm.

Der 29 Jahre alte Maschinist Richard 3. Ryan, von 295 Babaih Ave., mußte am Samftag Abend in bas Irrenhofpis tal aufgenommen werben, weil er plob: lich von ber firen 3bee befallen murbe bag er bie Sprache verloren habe, und fich burch Beichen verftanblich machen muffe. Ryan biente funf Jahre mit Auszeichnung in ber Bundesarmee und mar fpater bei ber Binterton'ichen Bolis geingentur angestellt.

Rafende Flammen.

Die West Madison Str. ein flammenmeer.

Nahegu \$2,000,000 Chaden.

Kohl und Middletons Museum der Herd des Feners.

Schreckensscenen auf der Brandftätte.

Gin Todter; mehrere Berlette.

Das furchtbarfte Feuer, meldes uns fere Stadt feit bem Sahre 1874 beimgefucht, legte am geftrigen Spatnachmitiag eine Reihe prachtiger Gefchafts: Blods in Miche und gerftorte für fast zwei Millio= nen Gigenthum. Wie bas "Große Feuer" vom Jahre 71 fo murbe auch ber gestrige Brand burch eine Lampe veranlagt. Gin Gautler in Rohl und Middletons Dime-Mufeum, welches fich in bem Do. 150-166 Beft Madifon Str. gelege: nen großem Blod befindet, balancirte, mahrend er zugleich auf einem Geile tangte, eine brennende Lampe auf feinem Ropfe, lieg biefelbe indeffen fallen, fodag fie explodirte und fait im felben Mugenblide ftand auch icon ber Bor= bang ber Bubne und gleich barauf bieje

felber in lichten Flammen. Sett folgte in bem bichtgebranaten Raume eine milbe Schreckensscene, welche nur noch um fo gefährlichere Dimen= fionen annahm, als bie Runde von bem Ausbruch bes Feuers auch in ben übrigen vom Bublitum bicht gefüllten Raumlichfeiten befannt murbe. In rudfichtslofer Saft brangte Alles ben Ausgangen gu, fcwache Frauen mit Rindern auf ben Armen wurden an bie Band gebrudt ober gu Boben geriffen, felbft bie eifer= nen Treppengelander brachen por bem Anfturm der Menge, und daß es hier, foweit man weiß, ohne Berluft an Menfcenleben abging, ift mehr als munder-bar zu nennen. Die Angestellten und "Rünftler" bes Mufeums find inbeffen außerst beforgt um bas Schidfal ber "biden Dame", über beren Berbleib

man im Unficheren ift. Rohl & Midbleton felber verloren ihre gange unversicherte Ginrichtung im Berthe von \$20,000, inclusive mehrerer au allerhand Runftstuden abgerichteter Thiete, barunter eine machtige Riefen= fclange und ein "Schulefel", beffen Angstgeschrei schauerlich aus bem Flam= menmeere hervortonte. Ginem muthigen Poliziften gelang es, ben Affentafig mit einer Brechstange gu öffnen und bie Deiften ber 15 Infaffen retteten fich auf eigene Fauft, theilweise Die Feuerleiter, hinunter.

Bei ber furchtbaren Aufregung, melde Beit, bis die Feuerwehr herzugerufen murbe und als die erften Sprigen ein: trafen. loberten bie Flammen bereits pon allen Eden und Enden bes mächtigen Blods jum Simmel empor. Die gegen ben Sauptherd berfelben gerichteten Baffergarben erwiesen fich als volltom= men ohnmächtig und alle Unftrengungen ber Feuerwehr richteten fich barauf, bie umliegenden und auf ber gegenüberlie: genden Geite ber Strafe befindlichen Gebanbe ju retten. Der ftarte Binb, welcher gur Beit herrichte und bie Feuer= brande gu Sunderten auf die Dacher ber benachbarten Saufer marf, ließ es zeit: meife ericheinen, als ob ein halber Stadttheil in Flammen aufgehen merbe und trot ber helbenmuthigften Unftren= gungen ber Loidmannichaften mar, nach: bem bas Fener von furg nach vier Uhr Nachmittags bis um acht Uhr Abends gewüthet, bis jum Sanmarket-Theater bin, faum etwas anderes gu feben, als

rauchende Ruinen. Das lettere Gebaube hatte auch be: reits Feuer gefangen, murbe aber ichließ= lich, noch ehe für mehr als \$5000 Schaben angerichtet war, gerettet. Die Rach= mittags=Borftellung in bemfelben neigte fich gerade bem Ende zu, als ber Befchäftsleiter von bem Branbe erfuhr und ber Kaltblütigkeit allein, mit welcher Diefer die Bufchauer gum Bertaffen bes Saufes aufforderte, ift es gu banten, bag hier wenigstens feine Panit entftand.

Der mächtige Brand war auch jo wie fo icon von nur ju vielen Schredens: fcenen begleitet. Grabe als bie Flam: men am Tollften mutheten und Taufenbe und aber Taufende von Menichen Ropf an Ropf gebraugt bie Burgerfteige full= ten, brach einer ber letteren, beffen alters= fcmade Blanfen Die Laft nicht gu tragen vermochten, zusammen und über 200 Berfonen fturgten 15 Fuß weit in bie Tiefe. Das Gefdrei ber Frauen und Rinber übertonte bier felbft ben garm ber fortwährend fturgenden Manertheile. Der Polizei gelang es mit Silfe ber Umitehenden, dieselben gar bald wieber au befreien und gludlicher Beije maren überhaupt nur wenige Berfonen übers haupt und zwar leicht verfest. Schwes ren Leibicaben trug allein bie Do. 168 Bafhington Str. mobnhafte Frau Beffie Sigging bavon, welche ben rechten Arm brach und fich auch innerliche Blutungen

Dafür aber find von anberer Stelle eine gange Reihe von Ungludsfällen gu

melben. Der 10jährige Francis Gamble von 297 Jefferson Str. murbe unter ben Trummern eines gufammenfturgenden Stallgebaubes tegraben und erlag gegen Mitternacht im County-Sofpital feinen Berletungen. Allerander Grant von Ro. 157 Rorth Aba Str. fturgte von Rauch und Gluth geblenbet, aus einem Kenfter im oberften Stodwert bes San: terfudung angeordnet.

martet Botels auf ben Burgerfteig unb mußte mit gebrochenem Bein ebenfalls in bas County-Sofpital gefchafft werben. Much fonft mar fein Korper mit Bunben bebedt. Dehr als ein balbes Dubenb Feuerleute trugen in Folge ihrer Tolls fühnheit Brandmunden bavon und bie Ralle, in benen Leute noch im letten

bem Flammentobe entgingen, gablen nach Dutenben. Anger Rohl & Middleton und bem Besiter bes Haymarket-Theaters trugen bie folgenden Berfonen burch Ginafches

Moment auf grabezu munberbare Beife

rung ihrer Sabe Benlufte bavon: Der Möbelhanbler John M. Smyth verliert an Gebaude und Ginrichtung etwa \$800,000, welcher Summe nur

\$175,000 Berficherung gegenüberfteben. Das fünfftodige Gebande Do. 147--149 BB. Mabifon Str., Gigenthum bes James Cafen, brannte nieder, Berluft \$200,000. Der Tavetenhändler 2006 fred Beats, welcher fein Geschäft in bems

felben hatte, verliert \$50,000. Das nächfte Gebäube, bas Eigenthum eines Herrn Thompson und von Louis Laberge als Birthichaftslotal bes nutt, murbe ganglich gerftort, Berluft \$55,000. Das Riederbrennen bes 30= feph Stein'ichen Schuhlabens, Do. 158 23. Mabijon Str., toftete feinem Befiper \$20,000.

Gerner verloren: Abam Gerharbt, Barbier, 155 B. Madifon Str., \$3000; Baer Brps., 157 23. Mabifon Str., \$13,000; Dt. J. Jrmin, Cigars renhandler, \$6000; Reely Bros., Schuhwaarenhandler, \$20,000; 2. Rämpfer, Juwelier, \$45,000; Abvotat Panne Fit, \$5000. · Außerdem aber verloren noch viele Miether, theilmeife auch bie Gafte bes Sammartet Botels und Rohl & Middletons "Runftler"

ihre perfonlichen Gffetten. Die vorftebend als vermift bezeichnete fette Dame" bes Rohl & Dibbleton= den Dime Museums tauchte heute Bormittag gefund wieder auf. Diefelbe hat nicht die geringste Uhnung, wie fie eigentlich in bem furchtbaren Gebrange aus bem brennenben Gebaube entfom:

Die Teuerwehr ift auf ben Brand: platen noch mit bem Begräumen ber Trümmer und bem Rieberreigen ber Gefahr brobenben Mauern beichaftigt.

Berichiebene Tafchendiebe, welche fich bas in ber Nahe ber Brandftatte herr: ichende Gebrange gefchaftlich ju Rube machen wollten, babei aber non ber Bos ligei ertappt worden waren, wurben heute Bormittag ju entiprechenben Bribewell-Strafen verurtheilt.

Gin Boligift miftbandelt.

Der Boligift Quidlen von ber B. Rorth Ave. Station hatte am Samftag Abend an ber R. Bood Str. mit einer Banbe Berumtreiber einen fcmeren Die Wenge erfüllte, verstrich viel koftbare | Rampf zu bestehen, in bessen Berlauf ber Beamte fehr übel zugerichtet murbe. Tropbem gelang es ihm, ben Unführer ber Bande, ben berüchtigten John Fib= geralb, nach ber Station, mo bann ber madere Blaurod von Blut überftromt Bufammenbrach, zu bringen. Das Bors verhör des Figgeralb findet morgen vor Richter La Bun im Polizeigericht ber 2B. Chicago Ave. ftatt.

Gin Revolver Beld.

Der an ber Gde pon 21. und Butter: fielb Str. etablirte Birth James Craig wurde heute Vormittag vom Richter Bradmell bis ju feiner auf ben 23. b. Dt. festgesetten Prozeffirung unter \$1000 Burgichaft geftellt, weil er am Samftag Abend mahrend eines Streites feinem Nachbar George Raymond einen dweren Revolverichug in bas Bein beis

gebracht hatte. Gine Rindesleiche gefunden.

Der Knabe Willie Samilton fand ges ftern Rachmittag unter bem Seitenwege por bem Saufe 156 R. Green Gtr. bie in braunes Papier gehüllte Leiche eines Rinbes. Die bereits febr meit porges idrittene Bermefung lagt im Berein mit bem fonftigen Befunde barauf ichließen. bag ber fleine Rorper bereits vor 200= chen baselbst niedergelegt murbe.

Rabel-Möthe.

Das Pertes'iche Rabel brach heute Morgen wieder einmal an ber Ede von Center und Nord Clart Str., boch mur: ben bie birett nördlich gehenden "Cars" von dem Unfall nicht mitbetroffen. Auf ber Lincoln Ave. Linie inbeffen vermits telten bie wenigen bort fcnell in Dienft gestellten und bis gum Erftiden beifen. überfüllten Pferdebahnmagen ben Ber. tehr nur in mehr als mangelhafter Beife.

Die Bahlung ber bei ber jungften Bahl abgegebenen Stimmen geht ihren langfamen Bang pormarts. Um zwölf Uhr Mittags war man noch nicht einmal mit ber 2. Ward fertig, boch ging heute im Gegenfat jum Samftag foweit Alles friedlich gu.

" Frl. Josie Tanner, die mit ihren Eltern an ber Dichigan Ave. und 112. Str. wohnte, erlag gestern im St. Lufas Sojpital ben Berletungen, bie fie erlitten batte, als fie am 23. Mary von einem Buge ber Illinois Central=Bahn überfahren murbe.

* Christina Reich, eine im mittleren Alter ftehende Frau, bie mit ihrem Gatten in 590 Bentworth Ave. wohnt, ftarb gestern ploblich. Ihre Angehöris gen vermuthen, bag fie ihrem Leben freis willig burd Bift ein Enbe gemacht bat. Der Coroner hat eine PostmortemsUm

Abendpost.

Erfceint täglich, ausgenommen Sonntags. Derausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. 181 Bafbington Str Chicago. Telephon Ro. 1498.

Jahrlich, im Boraus bezahlt, in ben Ber. Staaten, portofrei

Rebafteur: Frit Glogauer.

Bon ber Sichtung ber Ginwans berung ift mieber einmal viel bie Rebe, ba bie bieberen "Ameritaner" fich auf ben Standpuntt ftellen, bag an ber Maf= fenlyncherei in New Orleans und an ber Schlächterei in Morewood nicht bie Gewaltthätigfeit ber Gingeborenen fculb war, fonbern bie Schlechtigfeit ber Fremben. Wenn bie ameritanischen Bolfe von ben ausländifchen Lammern nicht gar fo arg herausgefordert werben murben, fo maren fie ja bie friedlieben: fien und ruhigften Geschöpfe von ber Belt! Go aber fieht es aus, als ob fie ihre eigenen Gefete und Ginrichtungen nicht achteten, ihre Berträge brachen und mieber in bie Barbarei gurud verfielen. Deghalb muffen bie Wölfe unbedingt Magregein ergreifen, um fich gegen bie Ginwanberung ber Lammer gu fcuben.

Bis zu biefem Buntte herricht Ginig= feit unter ben Bolfen. Doch ba taucht bie Frage auf, wie fie benn fortan ohne Schafe fertig merben wollen. Man fann boch nicht von ihnen verlangen, bag fie felber Gras freffen und fich bas Fell icheeren laffen follen! Alfo Schafe muf: fen boch wohl ins Land gelaffen werben, und es handelt fich nur barum, bie fcwarzen von ben weißen abgufonbern. Mur bie ordnungsliebenben Lammlein, bie fich gebulbig bie Bolle nehmen laffen, follen bie ameritanifche Freiheit geniegen burfen. Den ungebehrbigen muß man bas Thor verschließen!

Raum bat man fich auch über biefen Buntt geeinigt, fo entsteht ichon wieder eine neue Schwierigteit. Wie foll man. bie guten von ben ichlechten Schafen unterscheiben? Db fie Ma, Ma ober Deh fagen, mit anberen Worten ihre fogenannte Sprache, ift nicht immer ein ficheres Erfennungszeichen. Gbenfo wenig ift ihr Fleifch= und Bollauftand bei ber Landung ein guter Werthmeffer, benn gerade biejenigen, bie bas Meifte mitgebracht haben, erweisen fich oft als bie untauglichsten. Alfo follen fie auf ihre Bilbung unterfucht merben. Biel will man ja von ihnen nicht verlangen, aber eine gewiffe ichafsmäßige Bilbung follen fie unter allen Umftanben befigen. Sie follen minbeftens buchftabiren

Bogu braucht aber ein Schaf gu lefen? fagen ba einige Oberwölfe, welche bie Bemertung gemacht haben, bag bie bummften Schafe bie gebulbigften finb. Bare es nicht viel beffer, wenn man auch bie unwiffenben in's Land liefe, ihnen aber fpater bie Musubung ihrer ichaflichen Rechte verweigerte? Ber nicht englifc lefen und fcreiben tann, foll nicht mits ftimmen burfen, - vorausgefest, bag er aus bem Auslande ftammt!

Diefer Borichlag findet unter ben Bolfen bebeutenben Antlang. Es ift auch wirtlich nicht einzufeben, weshalb bie Shafe im Rathe ber Bolfe mitreben wollen. Ift es nicht genug, bag man ihnen bie Chre erweift, ihr Fleisch gu effen und ihre Bolle angunehmen? Die eingeborenen Bolfe mogen fo bumm und unwiffenb fein, wie es ihnen ge= fällt, und es wirb Riemanb baran benten, ihnen bas Stimmrecht entziehen gu wollen, aber bie auslanbifden Schafe, - ja bas ift etwas gang Unberes.

Obwohl ber Raifer Frang Jofeph in bie Bebeimniffe ber boben Diplomatie mabricheinlich nicht halb fo gut einge= meiht ift, wie jeber beliebige Conjecturalober Bierbant=Bolititer, fo wird man boch einiges Bewicht auf feine ungemöhnlich bestimmte Berficherung legen tonnen, bag bie Begiehungen gwischen ben europäischen Dachten ben Frieben auf viele Sahre binaus ge= währleiften. Bis zu biefer Bufage bat fich nie guvor ein Berricher ober Minifter perftiegen. Im gunftigften Falle mar immer nur von ber augenblidli: den Abmefenheit aller Rriegswolfen Die Rebe. Gleichzeitig murbe aber ftets auf bie Dothwenbigteit fortgefester Ruftungen und erneuter Opfer hinges wiefen. Es murbe behauptet, bag ber Friebe nur burch außerorbentliche Bor= bereitungen gum Rriege aufrecht erhalten

Lettere Anbeutung fehlt in ber neue: ften Ehronrebe bes öfterreichifden Raifers ganglich. Frang Jofeph empfielt fogar bem Reichsrathe, alle Rriegsgerüchte einfach als Erfindungen gu behandeln und ihnen nicht bie geringfte Beachtung au ichenten. Dagegen municht er, bag ber Reichsrath feine gang befondere Auf: mertfamteit ben Sanbelisvertra: gen zuwenbe, burch welche bie öfter: reichifde Regierung ben einheimischen Bewerben eine geficherte Grundlage geben will. Der Zollpolitit bes Reis hes foll Stetigkeit und Dauerhaftigkeit perlieben merben. Rachbem man ein= mal eine für alle Theile portheilhafte Berftanbigung mit ben Rachbarvöltern erreicht hat, follen bie Inbuftrie und ber Dandel Defterreichs fich verfichert halten urfen, bag Störungen irgend welcher Art auf lange Beit binaus nicht gu ge-

Benn aber an bie Stelle ber Cabi: netsnoten bie taufmannifc höflichen Beidaftsbriefe, an bie Stelle ber Spione ie Sandlungsreifenben und an bie Stelle ber Bepartitel in ben officiofen feitungen bie Ginfuhr= und Ausfuhrbe= chte treten follen, was wird bann aus en großen Diplomaten und Staats: nern, welche bisher bie respectiven laterländer jedes Jahr mindeftens zweiial retten mußten? Dieje bange Frage efchäftigt vor allen anberen bas Gemuth es Fürften Bismard, ber fich in ben greifen au tonnen. Es mare gar au Gefcafte Umeritas werben.

dredlich, wenn bie Europäer fich nur noch um ihre "materiellen Intereffen

Gur bie Eg-Danors hat man in Cleveland, Dhio, eine fehr gute Bers wendung gefunden. Rach einem neuen Gefete bat fich bafelbft ber Burgermeis fter mit einem "Cabinet" gu umgeben, bestehend aus ben Miniftern für öffent= liche Arbeiten, für bie Polizei, für bie Fenerwehr, bie öffentlichen Unstalten u. f. w. Jeber Minifter ober Direttor ift in feiner Abtheilung unumschrantter Gebieter und nur bem Mayor verant= wortlich. Dem Beispiele mancher Bia= ibenten folgenb, welche ihre Sauptmit= bewerber um bie Nomination in ihr Cabinet beriefen, hat nun ber neugemählte Manor Rofe von Cleveland zwei republitanifche Er-Dagors mit Directoren= ftellen betraut. Benn bergleichen in Chicago möglich mare, fo hatte vielleicht ber bemokratische Bruderzwist vermieben und Cregier von harrifon gum Bohlthatigfeitsbirector ernannt merben ton-Die Befähigung Cregiers für biefen Boften mare allgemein anertannt worben, ba feine mohlthätige Fürforge für alle feine Bettern, Ohme unb Schwäher von feiner Philanthropie beut= liche Runde gegeben hat. Auch bie anberen noch lebenben Er-Manors von Chicago, befonbers Roche und Mebill, hatten im Cabinet Bes "Beften" vortreff= lich untergebracht werben tonnen. Es ware aber ju fcon gemefen, als bag es hatte fein fonnen.

Rette Juftigguftande hat Rem Dr. leans! Das muß man fagen! Alls neu= lich bie Staliener im Gefängnig maffa= frirt murben, suchten bie Lnncher auch nach bem Geheimpoligiften D'Mallen, welcher bie gurn bestochen haben follte, um ihn ebenfalls abzuthun. D'Mallen machte fich unfichtbar, ftellte fich aber, als er von ber Grand Jury in Antlage gefett murde, und behauptet, feine Unichulb barthun gu tonnen. Darauf trat ber Fünfziger-Musichuß, welcher Die Mebelei im Gefängnig eingeleitet hatte, gufam= men und berieth allen Ernftes barüber, ob man ber Juftig ihren Lauf laffen, ober D'Malley nun auch noch Innchen follte. Gine Ungahl ber hochachtbaren Mitglieber mar bafür, ibn abthun gu laffen, aber bieMehrheit entichied fich boch bafür. erft abzuwarten, wie ber Proceg aus:

fallen mürbe. Rach Unalogie ber früheren Borfalle, müßte D'Malley, falls er freigesprochen murbe, weil bie Beweife gegen ihn nicht genügten, ober es ihm gar gelange, feine Unfchuld barguthun, mogu er ja im Stanbe gu fein behauptet, bann erft recht maffafrirt merben. Die Gefchwo= renen aber mußten, wenn fie nicht fein Schidfal theilen, mindeftens aus ber Stadt gejagt merden.

Wer wird nun in biefer Jury fiten wollen? Und mas foll man von einem Gerichtsverfahren halten, welches unter folden Berhältniffen ftattfindet?-(Ung.

Lotalbericht.

Berfuchte dreimal Gelbfimord.

Ham aber nicht an das Ziel.

Der 35jährige John fleb, von ber 68. und Beoria Str., ein Greifmagen führer ber State Str. Linie, beabfich: tägigen Sauftour burch Gelbstmorb ein Enbe gu machen. Den erften Berfuch hierzu unternahm er um 4 Uhr in einer Birthichaft an ber State, nabe ber 63. indem er fich vermittelft eines Sandtuches in bem Sinterzimmer 'auf: fnupfte. Der Rellner und bie Gafte borten fein Röcheln, ichnitten ihn ab und warfen ihn aus bem Local hinaus. Rach biefem Migerfolge ging ber Gelbftmord: canbibat in ben Bafbington Bart unb verfucte fich ben Tod ju geben, inbem er fich mittelft eines Sofentragers an einem Baume aufhängte. Raum ichwebte er inbeg in freier Luft, als bie Banbage rig und er in ben Roth fiel. Rach biefem ameiten miggludten Bangeverfuche, bedolog er eine andere Tobesart zu mahlen und als echter Greifwagenführer unter ben Rabern eines Rabeljuges ju fterben. Er warf fich por einem folden auf bie Schienen, fein Ramerad brachte ben Bug jeboch gludlicher Beife rechtzeitig gum Balten und ließ ben verrudten Collegen einfperren.

Faft ju Zode gefoleift.

Der 13 Jahre alte Tommy Murphy, beffen Eltern in ber Rabe ber Lome Ave. und 36. Str. mohnen, ritt geftern Rach= mittag fpazieren, als ploglich fein Pferb scheute, burchging und ben armen Jun: gen, ber fturgend mit einem fuge im Steigbügel hangen geblieben mar, einige Blod weit foleifte. Man brachte bas dwer verlette Rinb nach bem County: hofpital.

Für ben Achtftunden-Tag.

Die Bagenbauer hielten geftern Rach: mittag in Greifs Salle an ber 23. Late Str. eine Daffenversammlung ab, um über Mittel und Wege gu berathen, auch in ihrer Branche ben achtftunbigen Urbeitstag einzuführen. Es murbe befchlof= fen, Agitatoren angustellen, um bie noch nicht gur Union gehörigen Arbeiter gu organifiren. Cobalb bie Arbeiter geeis nigt find, werben fie ben Arbeitgebern ihre Forberungen vortragen.

"THE HUB"

hat es neulich fertig gebracht, Leafe für bas gange Ed-Gebaube an State unb Jadfon Gir. gu erhalten und wied biefes außerorbentlich tuchtige und ftrebiame Befchäft fich nun gebührend ausbreiten fonnen. Das gange Gebaube mirb, wie es fich einem Gefchafte erften Ranges giemt, umgebaut und entfprechenb eingerichtet werden. Die Arbeiten follen am 1. Mai beginnen und fo rafch wie möglich ausgeführt werben. Bie uns ber Befiber bes Geschäftes verfichert, teichstag mablen laffen will, um bie wird bas Hans eines ber eleganteften ichmächliche" Politit feines Nachfolgers und best eingerichtetsten Retail Rleiberwird bas Bans eines ber eleganteften

Bertheidigte ihre Bohnung.

frau Stratton halt fieben bewaff. nete Manner in Schach.

G. Chean, ber pon bem Befiger bes Cobb-Gebaubes, herrn B. S. Cobb, eine Bohnung gemiethet hatte, überließ biefelbe vom 1. November 1890 ab ben M. B. Stratton'ichen Cheleuten. Im Laufe bes porigen Monats gerieth Shean, ber bei Montgomern Barb & Co. angeftellt ift, mit herrn Cobb in Streit und im Berlaufe beffelben, marf er biefem ben Diethscontract por bieffufe. 21m 1. April ftellte fich in Folge beffen bei ben Strattons ein Mann gur Gingies hung ber Miethe ein, ben bie Frau nicht fannte und beshalb bie Bahlung verwei gerte. 2118 Ghean hiervon borte, ges rieth er in folche Buth, bag er am Samftag mit 6 Privatbetettivs burch bas Ruchenfenfter in bas Saus einbrach, um bie Bewohner baraus ju vertreiben. Frau Stratton vertrat ben Ginbringlingen jedoch ben Weg und mit bem Revolver in ber Sand zwang fie biefelben fich gurudgugieben.

Stratton felbit eilte fofort gum Rich: ter Brabmell und ermirtte Berhaftsbefehle gegen Chean und Benoffen. Bahrend feiner Abmefenheit brangen bie fieben Manner auf's Meue in bas Saus und trieben die Frau bis in's Borber= gimmer. Ploblich ergriff bie tapfere Dame wieber ben Revolver ihres Mannes, folug bem Chean bie auf fie ge= richte Baffe aus ber Sanb und brohte Jeben nieberguschiegen, ber fich nicht Lo= fort entferne. Die tapferen Detectivs ergriffen gum zweiten Dale bas Safen= panier, murben aber an ber Thur von em gerabe eintreffenben Conftabler verhaftet und fpater bis zu ihrem Berhor von Richter Brabwell unter ichwere Burgfcaft geftellt. Die fiegreiche Frau erbeutete zwei Revolver, ein Beil und einen Boligeifnüppel.

Erfolgreiche Spigbuben.

Mehrere Schneiber - Gefchäfte ge brandichatt.

In John Barris und Robert Borthes len murben am Samftag zwei Diebe verhaftet, bie feit langerer Zeit bie Schneibergeschäfte ber Gubfeite gu ihrem fpegiellen Arbeitsfelbe außerfehen hatten. Die Methobe ber Spigbuben mar ein= fach und erfolgreich. Gie betraten gu= ammen bie Laben, liegen fich Stoffe porlegen und bestellten Unguge. Bah rend ber Meifter von ber Rabel bem einen Gauner Dag nahm, entfernte fich beffen Spieggefelle, nachbem er ein Stud Tuch unter bem Mantel hatte verfdwin= ben laffen, unter irgend einer nichtigen Musrebe, und fehrte gurud, nachbem er feine Beute in ber Nachbarfchaft gebor= gen hatte. Bahrend ber Schneiber bann bie Rorpermage bes Burudgetehr: ten notirte, wieberholte ber andere Gpib: bube baffelbe Manover. Richt weniger als vierzehn Schneiber, bie in biefer Beife einen Gefammtverluft von an nabernd \$2000 erlitten haben, fprachen bereits geftern, als fie Runde von ber Berhaftung ber Beiben erhielten, auf ber Bolizeiftation an ber Stanton Ave. por und ertannten in ihnen auf's Beftimmtefte bie Gauner, von welchen fie in fo plumper Beife geprellt morben

Gin Mittel gegen Die Grippe.

Bon einem biefigen Argte geht uns unfehlbaren Rur für bie Grippe gu, für beren Erfolg ber Ginfenber garantiren gu fonnen behauptet, ba er burch bie= felbe im vorigen Jahre 364 Patienten

1. Recept gur Mebigin : Paroxyd of hydrogen, 1 Unge; Aqua destillata, 6 Ungen. 2. Gebrauchs-Anweisung: Man lege fich zwischen zwei Gummibeden ins Bett, nehme pon ber Debigin einen Gulattel noll 4 Mal alle 10 Minuten, bann 4 Mal alle 15 Minu-ten und ben Reft alle 20 Minuten. In ber Bwifchenzeit trinte man reichlich gut : tes zwei procentiges Effigmaffer, 3 bis 4 Un-gen auf einmal. Benn Schweiß eintritt, bleibe man minbestens 6 Stunben im Schweiße. Gollte bas Effigmaffer bem Rranten miderlich werben, fo mag er, nach= bem bie Medizin verbraucht ift, reines Buder-waffer ober auch flares Baffer trinten. Nachbem ber Schweiß ordentlich abgetrodnet ift, muß die haut mit Olivenol eingerieben und gewärmte Unterfleibung angelegt werben. Man bleibe bann noch einen Tag im 3im= Rach bem fünften Löffel Debigin mirb ber Schmerg verschwinden und nach Beendi gung diefer Kur wird bie Gefundheit vollstan-big wieder hergestellt fein. Dr. G.

"Abendboft," tägliche Auflage über 34,000.

Quez und Reu.

* Der Farbige Charles 2. Carter und feine buntle Chehalfte mußten ges ftern Rachmittag eingesperrt werben, weil fie fich in ber Truntenheit gegenfeis tig gang tannibalifc vermeffert hatten. Sie hat verschiedene Schnittmunben am Salfe bavongetragen, und ihm ift bie rechte Sand faft von bem Belente abge= fabelt.

* Dem Gecretar ber Beltausftellungs Comiffion, herr Didinfon, murbe am Samftag, mahrend er fich im Babe er= frifchte, Uhr und lebergieher im Gefammtwerthe von \$280 aus feinem Bim= mer im Balmer Soufe geftoblen.

* Die Bibliothet : Beborbe nahm am Samftag Nachmittag ben Bericht bes Comites für ben Neubau bes Bibliothet: Gebaubes entgegen. Es murbe in bem= felben beantragt, Architecten gu ernen= nen, und ben Bau fofort ju beginnen. Dic Mitgliebergahl bes Comites foll von brei auf fünf erhöht werben.

* Gin gewiffer Jafob Levifon murbe gestern hier arretirt und wirb nach Spracuje, R. D. gurudtransportirt werben, meil er bort eine biamantene Bufennabel im Berthe von \$250 geftohlen haben

* In ber "Recital Sall" bes Aubito: riums perfammelten fich geftern Rachs mittag faft alle hiefigen Brieftrager, 700 an der Zahl, um den Ausführungen bes Prösibenten der National Association of Letter Carriers zu lauschen. Hert Godwin stellte als Zwed der Briefträger : Bereinigung die Agitation zur weiteren Ausbesserung der Gehälter und gegenjeitigen Unterftutung bei Rrantheites und Sterbefallen bin.

Deutfches Theater.

B. von Mofers Euftspiel "Der Deilchenfreffer."

Radften Conntag: "Codoms Gnbe". Unter ben gablreichen Befuchern bes McBider'ichen Theaters am geftrigen Abend befanden fich ficherlich nur wenige Berfonen, bie bas prachtige G. von Mofer'iche Luftfpiel "Der Beilchenfref: fer" noch nicht gefehen hatten. Tropbem mar ben gangen Abend über nicht gu merten, bag fich irgend Jemand lang: 3m Gegentheil, bas Bublifum befand fich in ber bentbar beften Laune, bis ber Borhang fiel. Es wurde aber auch ausgezeichnet gefpielt. Der Lowenantheil bes Beifalls

fiel bem Trager ber Titelrolle, herrn Bollmann gu, ber fich in ber Rolle bes Sufarenlieutenants in feinem richtigen Birtungsfreife befand. Bortrefflich gelang es auch herrn Schmelzer, ben fcuchternen, ungeschidten Referen: barius und Liebhaber barguftellen. Gine gerabegu toftliche Leiftung mar ber Un= teroffizier bes herrn Belb, eine Figur bie wirflich birett bem Rafernenhofe ent: nommen fcien. Die bebeutenberen Das menrollen befanben fich bei ben Damen Martham, Lilia und Bahl in ben beften Sanben. Bon ben fleineren Rollen verdienen bie bes herrn Rreif als Dberft, bes herrn Bachener als Ginjahriger, bes Grl. Buffe als Bofe und bes herrn Bartheim als Offiziersburiche als burch: aus gelungen hervorgehoben gu merben.

Um nachsten Sonntag bringt unfere ftanbige beutsche Theatergesellschaft in einer Ertravorstellung bei aufgehobenem Abonnement hermann Subermanns gweites Buhnenwert "Coboms Enbe" gur Aufführung.

In biefem Berte, bas von vielen Rris

tifern in Bezug auf feinen Werth noch über bes Dichters überall, auch hier, mit bem größten Erfolge aufgeführte Erft= lingswert "Die Chre" gestellt wirb, fcilbert Gubermann mit furchtlofer Bahrheit ben Untergang einer großartig veranlagten Runftlernatur im Sumpfe bes mobernen großstäbtischen Lebens.

Diejenigen Abonnenten, melde für biefe Extravorstellung ihre Gibe gu behalten munichen, werben von ber Direttion erfucht, biefes bis fpateftens Mittwoch herrn G. Gelig, Zimmer 23 Mc-Biders Theater mittheilen gu wollen.

Chiffsbrand auf dem See.

Der im Mugenhafen por Unter lies gende Schooner "Sighland Maib" gerieth gestern auf bisher unaufgetlarte Beife in Brand und murbe nur burch bas prompte Gintreffen bes Feuermehr: Dampfers "Dofemite" von ganglicher Berftorung gerettet. Das Schiff gehort einem Rheder in Cleveland und mar nicht belaben. Der Schaben wirb auf über \$3000 gefcatt.

Brieftaften.

Die Rechtofragen werben beantwortet ber Julius Goldgier, 163 Mandolph Gtr.

3. C. Es ift gleichgiltig, ob ein Schulb-bein in beuticher ober englifcher ober dineifder ober irgend einer anberen Schrift aus:

3. Dr. Schiden Gie uns eine Abichrift bes Kontratts. Erft bann können wir Ihnen fagen, was Sie ju thun haben. 3. A. Ta.

Denn nichts anberes abgemacht worben ift, muß bem bieffaen Brauche entrangharahit merhen 6. D. Gin Dollar ift nach beutidem Gelbe augenblidlich 4 Mart 20 Bjennig merth.

on. R. und &. Rir. Bas ein "Dops pelbruch" ift, miffen wir gang genau, es war uns nur unverständlich, was ber bete Fragesteller, ber nicht mußte, mas eine gange Bahl mit einer bahinterftehenben Bruchgahl bedeutet, unter einem folden berftebt.

Rid. 2. Apparate gum Luftleerpumpen von Behältern (guftpumpe) erhalten Geldäften, bie phpifalifde Apparate führen, B. bei Manaffe, 88 Mabifon Str.

Rub. St. Bon bergleichen Anftalten fennen wir nur bas St. Jojephs Minl für Knaben, Cramforb Ave., nahe Diverfen Str., bie Unftalt in Seebanville, Coot Co., und bie Minois Training School in Glenwoob. Die Difice ber letteren befinbet fich im Rimmer 27, 113 Abams Str.

308. G. Gine Anftalt für ichwachfinnig Rinder gibt es in Lincoln, 3d. Dieselbe ift ein Staatsinstitut, und muffen Sie, um den betr. Anaben borthin ju bringen, die Ber-mittelung bes Countyrichters in Anfpruch

S. 23. Wenben Gie fich an ben nachften 2. 2. Wilhelm I., beutider Raifer, Ro nig von Breußen, Martgraf von Branben-burg, u. f. w. Der ganze Titel ber beutschen Raiser ift zu lang, als baß wir benfelben an bieser Stelle abbruden fönnten. Die Familie, ber ber beutiche Raifer angehort, heißt "von

Bith. F. Das Königreich Breugen be-fleht aus folgenben 14 Provinzen: Oftpreu-gen, Bestpreußen, Stadtfreis Beclin, Branenburg, Bommern, Bojen, Schlefien, Sach fen, Soleswig-Solftein, Sannover, Befifa-len, Geffen-Raffau, Rheinpreugen und So-

Ch. R. 1) Benben Sie sich unter ge-nauer Angabe ber Zeit an ben Elerk bes Heirathslicenz-Burcaus (Marriage License Clerk) in St. Louis. 2) An die Polizeibe-hörde bes betr. Ortes in Deutschland.

Briefe abholen ! Briefe unter fol genben Chiffren liegen feit einiger Zeit in ber Office ber "Abendpoft" und wer-ben, wenn nicht innerhalb brei Tage abgeben, wenn nicht innerhalb brei Tage abgebolt, bem Papierford übergeben. U 114, U 164, B H 28, 28, 129, B 141 (2), C 29, C 56, C 65, C 141 (10), C 144 (4), C 151, C 165, C 171, D 10, D 24, D 40, D 42, D 43, D 46 (2), D 49 (2), D 52, D 78, D 134, D 46 (2), D 49 (2), D 52, D 78, D 134, D 137, D 147, D 149 (8), D 170 (2), D 185 (2), C 18 (2), C 65, C 68, C 109, C 147, C 169, C 187, C 195, F 24, F 100, F 112 (9), F 121, F 154, F 157, F 160, F 175, C 11, D 23, C 83, C 185 (2), D 24, D 66, D 73, D 156, D 168 (49), C 20 (24), C 85, C 145 (2), R 175 (4), C 74, M 15, M 28, M 33, M 90, D 16, D 40 (3), D 46 (2), D 76, Bauf 718 (4), M 2.

Beinahe außer fic. Daft Du jemals das Mig-geschick gebabt, häufig mit einem Menschen gusammen sein zu muffen, ber sehr nervos ift? Wenn fa, dann weißt Du auch, bag geringfügige, vom fraftigenManne faum beachtete Urfachen ben Leibenben an ben Ranb

Sefte und Bergnfigungen.

Dereinigte Mannerchore von Chi-

Die Bereinigten Mannerchore von Chicago, beren Mitgliebergahl gu ber ftattlichen Sobe von 600 activen Gangern angewachfen ift, werben am Dienftag, ben 21. April, im Aubitorium ein großartiges Concert veranstalten. Bon ben gur Aufführung gelangenben größeren Musitwerten wollen wir vorerft nur bie Daffenchore "Columbus lette Racht" von 2B. Sturm und "Oftermorgen" von Siller befonders hervorheben.

Barugari Sangerbund.

Der Sarugari Sangerbund feierte am Samftag in Folgs Salle fein brittes Stiftungsfeft burch ein großartigesConcert. Das Programm hierzu war mit fünftleritchem Berftanbniß gufammengeftellt, und es barf mohl ohne lebertrei: bung gefagt werben, bag jebe einzelne Rummer beffelben in mirtlich muftergil: tiger Beife jum Bortrage gelangte. Die von herrn Decar Schmoll einftubirten und birigirten Chorlieber erzielten eine herrliche Wirtung und fanben, wie auch bie Gololeiftungen ber Cellovirtuofin Frl. Bedwig Schmoll, und ber Berren B. Ruhn, G. Gahlbed und G. Rarem bantbarfte Anertennung und reichen Beis fall. Gin folenner Ball bielt die frob: liche Befellicaft bis jum fruben Dor= gen aufammen.

Weftphälifder Derein und Subfeite Männerchor.

In Brands Salle fand geftern Abend ber Musitfreund, ber Liebhaber guter Theater-Borftellungen fowie ber Tangluftige vollauf und grundlichft Gelegen= heit, feine Reigungen gu befriedigen. Der "Bestphälische Berein" und ber "Gubfeite Mannercor" peranftalteten bort ein Concert, verbunben mit Theater= porftellung, und biefer folog fich ein flotter Ball an. Das Brogramm bes Concertes war ein reichhaltiges und gutge: mabltes, bie Leiftungen bes "Gubfeite Mannerchores vorzüglich, und bag bie Concertnummern felbit ein Ohren= fcmaus waren, bafür burgt ber Rame bes bekannten und verbienftvollen Diri: genten Prof. Lubwig Rauch. Sturmi: den Beifall fand auch bie Theatervorftellung "Der Sonntagsjäger". Das aus beiben Bereinen gufammengestellte Arrangementscomite theilt fich in bas Berbienft, ben Besuchern von Brands Salle geftern einen mahrhaften Genug bereitet gu haben. Bom "Beftphali: fchen Berein geborten bagu bie Berren Bernbgen, Roch, Suelsman, Struben, Bierbaum, Schauerte und Baborf; vom Gubfeite Mannerchor" bie Berren: Diehorfter, 3. B. Meger, B. Meger, Burthardt, Roch, Fifcher und Thoeniffon.

Badifche Sängerrunde "Dorwarts." Die babifche Gangerrunde "Bormarts", ein noch junger Gangerbund, welcher aus bem Babifchen Unterftut: ungsverein hervorgegangen ift, unb, obmohl erft feit Rurgem unter eigener Fahne fegelnb, bereits achtzig Mitglieber gahlt, veranstaltete gestern in Donborfs Salle ein Congert, bem fich am Abend ein fröhlicher und gemuthlicher Ball an: fclog. Bas bie Gefangsleiftungen bes jungen Gangerbundes anbetrifft, fo tann berfelbe auf bie ihm zugehörenben Rrafte fowie auf ben Dirigenten Berrn Bb. Arnold ficherlich ftolg fein, ber Chor nas mentlich leiftete Borgugliches. Das von ihm vorgetragene "Deutsche Lieb" rief ungetheilten und mohlberechtigten Beis fall hervor. Auch die beklamatorifchen Bortrage fanden gebührende Unertens nung. Der gute Befuch ber Festlichfeit fprach für bie Beliebtheit, ber fich ber junge Gangerbund bereits erfreut. Dant für bas Gelingen bes Weites gebührt ben Comitemitgliebern, nämlich ben Berrn Bed, Bauer, Schmibt, Eichin, Lint, Bogt, Stot, Meyer, Reuberger, Scheurer und Stumpp.

hamburger Club. 1

Morgen, Dienstag Abend, halt ber Samburger Club in Uhlichs Salle einen feiner beliebten Damen-Abende ab. Die von bem rührigen Festcomite getroffenen, umfangreichen Bortehrungen laffen einen genugreichen Abend erwarten.

Ball der Zimmerleute. Die Local Union Do. 419 ber "United Brotherhood of Carpenters & Joiners of America" bielt am Samftag Abend in ber Arbeiter-Salle ihren erften Jahres: Ball ab. Das aus ben herren John Bauls, Freb. Reil, Fred. Buggert, 2. Shalt, Abolph Dumbrow und John Difder beftebenbe Urrangements-Comite hatte fich feiner Aufgabe mit vielem Gefcid entledigt und bie gablreich erfcienes nen Mitglieber und beren Damen und Freunde amufirten fich auf's Befte, fo bag bas erfte von ber Union veranftaltete Feft nach jeber Richtung bin als ein Gr= folg bezeichnet werben muß.

Chriftlicher Derein jungerManner. Der Chriftliche Berein junger Dans ner veranstaltet Morgen, Dienstag Abend, im Bereinslocale, Ede von Larrabee Str. und Grant Bl., wieber eine feiner beliebten mufitalifchen unb und literarifden Abendunterhaltungen. Die Auswahl ber gum Bortrage gelan-genden Declamationen und Duftftude ift, wie ftets, eine vorzügliche.

Aleine Brande.

Bei einem geftern fruh in bem Stall: gebaube bes herrn Billiam Reller, 770 R. Afbland Ave., ausgebrochenem Branbe gingen brei werthvolle Pferbe gu Grunbe. Das Gebanbe felbft murbe um etwa \$100 gefcabigt; bie Entftes hungsurfache ift unbetannt.

Das fogenannte "Defhon Logirhans" 107 R. Clart Str., erlitt geftern Rads mittag einen fleinen Branbicaben. Der Berluft burfte mit etwa \$25 vollauf ge= Gine fortgeworfene brennende Cigar:

rette verurfachte geftern fruh in bem Gebaube 91 und 93 R. Clart Str. ein unbebeutenbes Schabenfeuer.

Geftern Morgen um 1 Uhr murbe in bem zweistödigen hölgernen Wohnhause bes Frant Zwiersti, 553 Boff Ave., ein Brand entbedt und gludlicher Weise gelöscht bevor er größere Dimensionen

JANES-H-WALKER&CO. WABASH AV.

Teppiche! Draperien!

In diesen Departements offeriren wir für diese Woche die folgenden Bargains:

Sammt-Teppiche,

Cowell, Bigelow und englische Wilton-Teppiche

Urminster-

\$1.50

Eine grosse Auswahl von Made-up Rugs zu ungefæhr ein Drittel des Werthes

Spiten-Borhange.

	Das Paar.
50 Baar Briff Boint Borbange - werth \$6.50	\$4.75
75 Baar Briff Boint Borbange - werth \$10.00	
100 Baar Bruffeler Borbange, 4 Mufter, - maren \$13.50	10.00
50 Baar feibene Grenabine Borbange - maren \$5.00	3.25
100 Baar (3 Farben) Grenabine: Borhange - maren \$4.50	2.50
100 Paar Rottingham Spigen-Borbange - maren \$3.50	2.50
50 Bagr Bruffeler Gifect Spiken-Borbange - waren \$5.50	3.75
50 Paar hübsche Chenille-Borbange, Dzöllige Balance \$5.	75

Die Mag-Schätzung für Roleaur und Draperien werden durch fach. verständige Arbeiter unentgeltlich beforgt.

Borguglichfte Parlor=Mobel, welche je in Chicago gezeigt wurden, Türk. Counges, \$12.50 ju popularen Breifen.

Roch 100 mehr für biefe Boche.

Nehmt die folgenden Bargains wahr. Macht eine Ungahlung und wir werden dieselben für Euch bis gum 1. Mai aufbewahren.

Biergig Pfund Mattragen,

Bierzig Pfund Mattragen,

Mattragen,

Maitraken, \$7.00 Werth 28.50.

500 Paar 7-Pfund Kopfkissen zu \$3.50 das Paar.

JANES-H-WALKER&CO. WABASH AV. Durchgreisende Gerabsekungen.

Wir fegen unfern Großen Challie-Bertauf fort.

30 neue Mufter 2c die Yard. hinzugefügt . . . 6c die yard. Lonsdale | Muslin .

4-4 Frown | 3c die Yard. Taufende von ebenfo billigen Sachen in allen Departements durch das ganze Sans.

> Schneidet die Sonntags-Unzeigen aus, bringt fie mit Euch. Ihr werdet unfere Preife niedriger finden in jedem falle.

Speciel Wir werden am nächsten Mitt-woch 100 Stud bedruckte China Seide zum Derkauf ausstellen zu

Solcher Werth niemals in Chicago offerirt.

Billige und bequeme Reife nach dem Weften.

Dies ift bod wirtlich gerabe mas 3hr wollt. Die Große Rod Island Route bat Arrangements getroffen, nach welchen mabrend bes gangen Jahres an jedem Mittwoch ein Bullman Reisewagen von Chicago abgeht. Bei Benubung biefer Car tonnt 3hr eine bebeutenbe Gelber: fparnig machen, benn mit einem zweiter Rlaffe Tidet fahrt 3hr ebenfo fonell und ruht bes Rachts ebenfo bequem, als berjenige, welcher nahezu \$50.00 mehr bezahlt, um nach bem Golbenen Thor gu gelangen. Diefe Car verläßt Chi= cago jeben Mittwoch um 6 Uhr Abends, erreicht Ranfas City am nächften Tage um 101 Uhr Borm. und Denver am nachften Morgen fruh. Beiter nach Galt Late via D. & R. G. burch Bueblo und Leadville und über bie Gouthern Pacific von Ogben nach Gan Francisco. Begen Tidets und Blate in biefer Car wende man sich an Ind. Gebastian, G. T. und B. A. C. R. J. & P. Ry.

Berminderung des Raudunfugs.

Dber-Raud-Infpector Doung giebi in feinem Quartals-Berichte an, bag feit Anfang biefes Jahres 680 galle von Raudunfug gur Anzeige gebracht mor: ben finb. Er glaubt im gangen Großen eine bebeutenbe Benbung jum Befferen conftatiren ju tonnen. Bor allem haben fich bie Klagen gegen bie Gifenbahn-Ge-fellschaften erheblich verminbert.

Diefe, wie auch die meisten Bester ber großen Fabriten, haben ihre Feue-rungen mit Rauchverzehrern bereits ver-sehen ober boch erklart, solche in Balbe anbringen ju laffen. Bis gur Beltaus: ftellung bin hofft Gerr Doung bie gange Rauch-Calamitat gehoben gu feben.

1 Cent bas Mort für alle Raufde und Den Laufdengebote, Bermiethfie, und ähnliche Lieine Angeigen,

Meltausffellungs-Rotizen.

Bie perlautet, beabsichtigt bas neue lotale Beltausstellungebireftorium in bem Berwaltungsinftem verfchiebene Menderungen einzuführen. Go foll u. M. ber Gefretar Butterworth, ber ein Jahresgehalt von \$10,000 bezieht, jum General : Unwalt ber Beltausftellung ernannt und an feine Stelle eine bil: ligere Arbeitstraft genommen werben. Die elettrifche Musftellung verfpricht

befonbers großartig gu werben, und haben verfchiebene elettrifche Gefellichaf: ten bis jest icon über 100,000 Qua= bratfuß Fläche für ihre Zwede beans prucht. Das Pregbureau hat eine ausführs liche, flar und übersichtlich gehaltene Befdreibung bes Beltausftellungsplates

veröffentlicht, in welcher bie gur Musfuh: rung in Musficht genommenen Plane bargelegt finb. Im Unichlug bieran ift gu erwähnen, bag bie bem Geeuferpart benachbarten Grundbefiger fich jest mit allen Rraften für bit Umwandlung ber "Late=Front"

legten Bart ins Beug legen. Rleine Angelgen in ber "Abendpoft" haben Bets bie amunichte Wirtung.

in einen wirklichen, gefchmadvoll anges

Befährliches Spiel.

Funf Rnaben fpielten geftern auf bem an ber 14. Str. liegenben Schleppbams pfer "Tampa" und fturgten babei burch eine Dedlute in ben etwa 20 fuß tiefer liegenben Rohlenraum binab. Billiam Tobin, von 1418 State Str., fiel gu unterft und erlitt einen Schabelbruch, Charles Lubwig trug fdwere Berlebungen im Geficht und eine Berrentung eines Sandgelentes bavon, mahrend bie brei übrigen George DeRillip, Barolb Clart und Billiam Sall Sandgelente brachen. Sie murben fammtlich nach ihren elterlichen Wohnungen beforbert.

Berannaunas-Beaweifer.

Jefferion und Florence. Grand Opera House—A Trip to Chinatown. Chicago Opera House — McCaul Opera Co. Columbia Theafer — Men and Women. oolens — E. S. Willard. anmarket - McRennas Flirtation. Acabemy of Music — The Jup Leaf. Jacobs Clark Str.-Theater — Corisine. Biublor — The Limited Mail. Alhambra — Money Mab. Savlins — Mibnight Alarm Criterion — Uncle Toms Cabin. Beoples - Grines Cellar Door. Mabison Str. Opera House. — Burlesque. Stanbard - Go Bon Go Mohamf.

Angenieur Borthen ungufrieden.

Bwifden ber Abbafferungs-Commiffion und bem Ober-Ingenieur 28m. Worthen find Zwiftigfeiten ausgebroden, bie mahricheinlich gur Refignation bes Letteren führen werben. Die Commiffion verlangte einen Roftenvorfdlag über die Berftellung eines gehn fuß tie: fen Ranals, mahrend Worthen einen folden von fünfzehn fuß Tiefe ausar: beiten wollte. Worthen ift ohne Urlaub nach New Port gereift und man glaubt taum, bag er hierher gurudtehren wird.

Beirathe-Licenzen.

Die folgenben Beiraths-Licenzen murben in ber Office bes County-Glerts ausgestellt: Frang Beibner, Barbara Schab. Beter Schmitt. Mollie Sagmeifter. Frank Sztuka, Biktorya Hensel. Louis Kaufman, Dora Mendelsohn. Biffiam Moerede, Julia Bauer. August Schicht, Josefina Strafova. fann Raprovis, Maggie Schufter. Saclav Klaus, Anna Anbarvoa. runt Bures, Annie E. Frieberich Beter Rreici, Darn Sanba. Frauf Cechota, Lizzie Kantor. Guftav hirfchte, Therese Meth. John Christiansen, Anna Frigrig. Charles Schred, Lizzie Hedrich. George Procejer, Ratharine Baumann. Fred Engelland, Mathilba Frahm. Clarence D. Smith, Bertha Buehler. Klaus Boersma, Tiitska Riesmersma. John Krueger, Martha Barol. Charles Sundland, Glennn Gether. John Mebema, Wichta Groenie harles E. Stout, Caroline Rolled. Mar Rifowich, Fannie Tuber. Jfead Rulafofsky, Rosa Rubinsky. Carl Sanfen, Frederide Ruhlmann. Frant Betermann, Cora Blair. rant hamann, Annie Mok. John Balcer, Emma Schanowsta.

Todesfälle.

Im Nachstehenden veröffentlichen wir die Lifte der Deutschen, über beren Tob dem Cesundheitsamte zwi-schen gestern Wittag und heute Nachricht zuging: Ihrn gestern Wittiag und beute Nadricht zuging: Winna Anoke Ede Clark und Wellington, 60 J. Catharina Gridenberg, 200 Seminary Wes. 39 J. Citiabeth Willes, Vo. 9 19. Mace, 27 J. 2 M. Unna Shower, 192 Mohawd Str., 5 J. 2 M. 18 T. Louis Weiß. W. Danton Str., 1 J. 2 M. 11 T. Cottlied Snedte, 614 Fremont Str., Englewood, 49 J. Crust Aroup, 601 M. 12. Jacob Airid, 619 Chybourn Wes, 56 J. 10 M. Ungul Houptmann, 184 Cuinto Str., Wight Houptmann, 184 Cuinto Str., Willelm Tiedemann, 185 Ca Calle Ave., 33 J. Cuintas Wolff, 123 Vedeber Str., 48 J. 7 M. 5 T. Cuintie Streniert, 247 Danton Str., 37 J. 2 T. John D. Neber, 3831 Chis Ave., 62 J. Clif Momand, 247 M. North Wes, 6 M. Jennie S. Duck, 1219 Velmont Wes, 27 J. 2 M. 25 T. Frank Dolmer, 440 M. Clark Str., 2 J. Denry Witbed, 385 Walbington Boulebort, 78 J. Chrifting Aren, 25 Waldow Str., 5 M. 2 T. Cophis Boldt, 53 Digh Str., 76 J. 16 T. Schrifting Aden, 23 Willow Str., 5 M. 2 T.
Sobpha Bolot, 53 High Str., 76 J. 16 T.
Slara Kidy, 87 Commord Blace, 1 M. 18 T.
Bettie Schuidt, 69 Buron Str., 1 M. 21 T.
Dermann Gaede, 384 Thomas Str., 2 M. 14 T.
Dermann Gaede, 384 Thomas Str., 2 M. 14 T.
Dermann Gaede, 384 Thomas Str., 2 M. 14 T.
Dermann Gaede, 384 Thomas Str., 2 M. 14 T.
Dermann Gaede, 384 Thomas Str., 2 M.
Arthur Kutishauler. 656 Fullerton Ade., 1 M. 17 T.
John Officetter, 77 Chourn Ade., 24 J.
Allert Miller, 60 Dapton Str., 3 D.
Ofelh Ködger, 255 Chybourn Ade., 10 M. 1 T.
Cicglieth Spect. 2784 Bonfield Str., 2 M. 24 T.
Gracie Wilster, 906 M. Darrifon Str., 6 J.
Delene Barth, 608 Wells Str., 1 M. 21 T.
Office Speck, 698 Wells Str., 1 M. 21 T.
Office Good, 698 Wells Str., 1 M. 21 T.
Office Good, 698 Wells Str., 1 M. 21 T.
Office Good, 698 Wells Str., 1 M. 21 T.
Office Good, 698 Wells Str., 2 M.

Bodentliche Brieflifte.

Nachkehend veröffentlichen wir die Lifte der auf dem Poft amt eingelaufenen Briefe. Alle in diefer Lifte angegeigten Briefe, welche nicht innerhald zwei Wochen, vom unten-kehenden Datum an gerechnet, abgehott find, werben lach der "Dead letter office" in Wasspington gesandt.

Chicago, 10. April. 1 Abele Rathi F.I 119 Madowsti Mt 2 Algermiffen Charles 120 Madowsti Jozef Maton Herr Maion Herr Waser Marhanna Manste Heinrich Manthei Lugust Maranz H Mahan Emil Baier Katie Frl Bartoszewicz Jan Balboma Agata Frl Banarb Benebict Aag Rergler Jolet Megler Hr Megler Hr Misteria Jan (2) 4 Mitiegh John 22 Morgatowsti Michael 33 Mochar Babel 134 Moh Esuft 135 Mulvid Jacob 136 Murawsti Thomas 137 Miclebich Jan 138 Newis Alwine 139 Lemes Jozef 13 Berger Jynak 14 Bernhard Herr 15 Beherle Frank 16 Beher A 17 Bian Herr 18 Bomhjinlemski Teofil 19 Braskawil Jan fen Chriftine Bicchocinski Wladif Bikuliki M Liotrowski Jul 1 Dulg Fr 2 Dgcadoszeski Josef 3 Cahardt August Biotromsfi Ju Bargaffei Aron partagnet veron Powls S M Quest Henry Kaussa Nicolaus Kehsteiner Kaulina Fel Keisinger John Ketsditowsti Carl Judfel Alfrei Ruetsch Josef 42 Hindjel Alfred
43 Gabriid Johann
44 Gactobsti Jan
45 Gat Johannes
46 Geift Maria Fra
47 Getling M
48 Gerlaf Franz
49 Ginneh Beter
50 Glidard Rubolf
51 Goet Johan
52 Goldmann S
53 Gombert Otto
54 Goodnan Gura
55 Goodrad M
56 Gorāda M
56 Gorāda M
57 Gordan Julian 164 Sai Janah 165 Sampos Levi 166 Sakte Franz 167 Sauer Bernhard 3 Cauer Johann 9 Shaha Wadar 9 Sherer Mathias 1 Shira Emil 2 Samik Reter Josef 8 Shröber Dermann 8 Shuitheiß D Coracia M. gri 7 Gorban Julian 8 Gosbowski Bal 9 Gradler Fris 0 Gref Albert 1 Grahn M. 2 Grah Derman 3 Grahlean Nic 4 Greffer Jof 6 Griglaf H 174 Schungerg of 175 Schumager Franz 176 Schumager Franz 177 Seidemann Carl 178 Seiferowski T 179 Segal T 180 Sermionski Sauma ansti Deuwes 180 Germiansti Deuw 181 Giforra Theodor 182 Gimon S 183 Smith Wolf 184 Speawla Frantise 185 Spiegel Kouis S Gran 3 S Gronad Albert Sparr & Stanet Alois

Ctein & Frau Ctein Marie Ctein Mebecca Cäcilie Steinfurth Johann

191 Steinfurth Johann 192 Stieren Johann 193 Stiefinsti W 194 Stoloff S 195 Sirands Keon 196 Stofa Francicef 197 Suber M

196 Suptomsty Vojed 196 Suptomsty Vojed 199 Syad W 200 Sysholat Janos 201 Syshedwiat Stanis-law 202 Sysheiwicz Migael 18203 Thielfe Craft 202 Sysheiwicz Migael 18203 Thielfe Craft

204 Thorobyd A 205 Befelich Stefa...2 206 Befelich D 207 Biba Jan 208 Bid Hermann 209 Wachmann B

enachmann Peneth Magner Oswald Magner Oswald Majda Ignach Majfermann Elifa Meder Johann Beiner Julius Bellmann Hermann itele Ernft

Welmann Hormann Wiese Ernst Williamson Geo Windell Derwann Wettowskieso Franz Wokersien Helene Fri Wolfmann Anna

unois B Wohthaler A Andowski I Zalewski Iof Janker Ch Zanker Ch Zanker Ch Zanker Ch Leftwaig Anton Laftwaig Anton Laftwaig Anton Laftwaig Lubwig Laftwaig Lubwig Laftwaig Lubwig

9 Hans M

87 Klimont Alexande 88 Kluth H 89 Kjems Anna Fri

securing at M 100 Article Course Cour

dipp Fr Officeta Anna Bittauer Mever

o Azems atma (esta) John M 1 Anphel Kobert 2 Anbrowski Antoni 3 Rowalski Wiadpitaw 1. Rowda Markin 5 Anbaril Josef 6 Anguzewski William 7 Arans Joke

Bauerlaubniffcheine murben an folgenbe Berfonen ausgestellt: S. Beterfon, 1ftod. Frame Cottage, Gibb: ing und Lyman Str., \$10,000: Otto Berg:

alle diejenigen Lufer, welche ihre Bohnung verändert haben, werfige Ablieferung Des Blattes nicht

Sehen wir einer neuen Gisgeit entgegen ?

In einer Bufdrift an ben "Rem Dorf Serald" führte ber frangofice Uftronom Camille Flammarion jungft aus, bag bas Rlima Franfreiche unb wahrscheinlich gang Europas von Jahr zu Jahr rauher werbe; er hat gefunden, baß Baris fait alle Monate eine nie brigere Temperatur als die normalmäßige aufweise. Die Beobachtungen des Meteorologen Lancafter in Bruffel, fowie bie Aufzeichnungen ber meteorologischen Stationen in Greenwich, ferner in Mittel= und Gubfranfreich haben ähnliche Refultate ergeben. Flammarion halt es für mahricheinlich, daß bieje meteorologischen Beränderungen auch in anderen europäischen Ländern bor fich geben, und wirft gum Schluffe be Frage auf, ob Europa nicht einer neuen

Eiszeit entgegengehe. Die "R. Fr. Br." bat fich nun an ben Direftor ber Wiener Centralanitalt für Meteorologie, Sofrath Dr. Jul. Sonn um fein Gutachten gewendet und insbefondere um feine Anficht, ob auch in Defterreich abnliche meteorologische Beobachtungen wie im weftlichen Guropa gu verzeichnen feien. Der Belehrte hat daraufhin Auskunft gegeben in einer langeren Buichrift, ber mir Folgendes entnehmen:

"Bir befinden und in ber That degenwärtig in einer Ralteperiobe, vielleicht, wir wollen es hoffen, icon am Musgang berfelben. Die lange Folge negativer Temperaturabweichungen hat ichon feit einigen Jahren Die Aufmert famfeit ber Fachmanner in Deutschland, Frantreich, Belgien und England au fich gezogen, und Flammarion hat biefe anffällige Thatfache im frangofischen Sprachgebiete weiten Rreifen gur Renntniß gebracht. Gine fortwährenbe Mbnahme ber mittleren Temperatur, wie fie behanptet wird, hat allerbings nicht ftattgefunden." Dr. Sann gibt giffermäßige Zusammenstellungen, aus benen hervorgeht, daß bas lette Jahrzehnt im Sanzen entschieden zu falt, um 0,3 bis 0,4 Grab, felbft im außerften Guben ber Monarchie war. "In Bien," schreibt Dr. Hann, "hat bie Temperatur bis 1888 abgenommen und icheint jest wieder in einer Bunahme begriffen gu fein.

Der lette Binter 1890-91 mar ber faltefte feit bem Binter 1837-38, benn er war um 3,7 Grad gu talt, ber Winter 1837—38 um 3,8 Grab. In ben bis 1775 gurudreichenben bergleichbaren Temperatur = Aufzeichnungen gu Wien waren nur zwei Winter noch falter, jener von 1798 auf 1799, ber um 4,4 Grad zu talt mar, und ber Winter von 1829-30, welcher fogar um 6,3 Grad unter dem Mittel blieb. Der Winter 1890-91 nimmt bemnach unter ben ftrengen Bintern feit 1775 ben vierten Rang ein. Befonders bemertens. werth ift die Thatfache, daß wir feit 1877 feinen warmen Sommer mehr gehabt haben, mabrend bie Binter ber Jahre 1881 bis 1885 fehr milbe waren. Bei einer derartig gleichbleibenden Folge fühler Sommer ift es begreiflich, baf man vielfach die Frage hort: geben wir wirflich einer neuen Giszeit entgegen? Bie ftechen bagegen bie Sommer ber Jahre 1834, 1846, 1857, 1859, 1861 und 1868 ab! 3m Jahre 1834 war die Mittel = Temperatur von Mai bis September um 3,3 Grab zu boch, auch das Jahr 1868 hatte eine ununter-

brochene Barmeperiode vom 1. Mai bis einschließlich Oftober. In ber Ralteperiode, in ber wir uns gegenwärtig befinden und bie nament. lich feit 1886 gang Mittel- und Wefteuropa betroffen hat, giebt es nur ben einen Troft, daß auch schon früher ahnliche Ralteperioden eingetreten find, auf welche bann wieder langere warme Berioden fich eingestellt haben. Es ift icon por ein paar Sabren barauf auf. mertfam gemacht worben, bag bie Jahre 1838 bis 1847 genau um benfelben Betrag (0,3 Grab) gu falt waren, wie jest die Jahrgange 1879 bis 1888. Die Temperatur = Abweichungen ber Jahr. gange 1837 bis 1845 zu Wien ftimmen mit jenen bon Paris febr genau überein und zeigen berart bie große und gleich mäßige Berbreitung folder Barme Anomalien. Das Barme Defigit bie fer neuen Jahrgange betrug in Bier mehr als einen halben Grad Paris 0,4 Grad), fehr beträchtlich ift; besgleichen maren bie Sommer (bis auf einen, 1842) erheblich zu falt. waren bas Sahrzehnt 1861 bis 1870 und bann noch die Beriobe bon 1872 bis 1874 gu warm. Die beitle Frage nach ber Beriedicitat folder langandauernden Barme Unomalien fann in einer furgen Mittheilung nicht berührt werden. Rur fo viel icheint festgestellt, bag ein birefter Zusammenhang mit ber elfjährigen Connenfleden-Beriode, mit er fo oft vermuthet, und vorichnell an genommen worden ift, nicht befteht."

quift, 2flod. Frame Flats, 8712 Madinam Str., 82500; B. C. Davis, 2flod. Frame Glats und Laben, 8561 Superior Str. \$3500; 28m. L. Thomas, 4nod. Badffein Klats mit Keller, 1927 Calumet Ave., \$12,-000; Marn Borgwalb. 2ftöd. Bachein-Klats, 472 R. Lincoln Str., \$2800; B. D. Ewart, 34ftöd. Badflein: Anbau, 11—87 S. Zefferson Str., \$25,000; John Dean, 2ftöd. Badflein-Küser-Berkstatt, 3722–24 S. Lin-Bachlein-Küfer-Werkhatt, 8722-24 S. Lincoln Str., 81200; Albert Lamphere, Pftöd.
Frame Wohnhaus mit Laben, Halked und
71. Str., \$2500; Jacob Beil, neun Ihös.
Bachlein-Flats mit Läben und Keller, 47304752 State Str., 86000; Fran M. L. Hanfins, Livod. Frame-Bohnhaus mit Keller,
Cheiknut und Stewart Str., 81600; Fred
Copp, zwei Livod. Frame-Flats mit Läben,
358-380 Root Str., \$4000; Fred Copp,
1876 Frame-Under Str., \$1500;
PR. D. Kones, Ihöd. Frame-Flats und Läben, B. D. Jones, Ridd. Frame Kats unbladen, 9033 Commercial Coe. \$4500; Hermann Stod; 4flöd. Badftein-Flats mit Balement und kaben, 419 B. Chicago Ave. \$7000; B. J. Cabill, Ijiöd. Badftein-Flats mit Bajement, 980 Warren Ave., \$5600.

Renefte Dordmafdine :

Ueber bie Maxim - Rorbenfelt'iche selbstthätige Kanone, mit welcher die Infanterie - Schießichule in Berlin in Begenwart bes Raifers Schiegübungen borgenommen hat, macht ein Fachblatt folgende Mittheilungen:

Unter einer felbitthätigen Ranone berfteht man eine Feuerwaffe, bei welcher ber Rudftog ber abgefenerten Batrone Die Rraft liefert, welche nothig ift, ben Berichluß gu öffnen, die leere Gulje hinauszuwerfen, eine neue Batrone eingulaben, bas Schloß zu schließen und bie neu eingeführte Batrone abzufeuern. Dies kann gehnmal in ber Secunde por fich gehen und fo lange andauern, als ber Munitionsvorrath ausreicht. Auf biefe Urt fpielt eine folde Fenerwaffe thatfächlich einen Strom von Beichoffen - gleich Baffer aus einem Rohr-hinaus, und ba die Rraft bes Rudftoges reichlich verwendet wird, ben Mechanis. mus ber Baffe in Bewegung ju fegen, fo tritt fehr wenig Rraftverluft ein Der Erhitung bes Laufes ift burch einen Waffermantel vorgebeugt. Es ift nicht nothwendig, die Baffe ftets mit einem jolden Grabe von Schnellig feit abzufeuern; fie tonn auch wie ein Mebrlader ober als Gingellader Ber wendung finden.

Diefe Schuftwaffe ift für ben Infanteriegebrauch bestimmt, es hat ber Lauf ein Raliber von 8 Millimeter: fie iff auf einer zweirabrigen, leichtgebauten Laffette angebracht und wiegt mit allem Bubehor - 4 Batronentaften ohne Batronen, einen Gip für ben fie bedienenben Mann - 150 englische Bjund. Born unter ber Mündung befindet fich ein 6 Millimeter ftartes Stahlichilb, jum Sous ber Bedienungsmannichaft; Die Patronentaften find rechts und links amijden Lauf und Rabern angebracht. Die Batronen find in lange, aus bestem Drillich gefertigte Banber, und zwar 333 Stud nebeneinanber, gestedt. Dieje Patronenbander werben aufgerollt und je in einem ber Batronenverschläge transportirt. Sobald die Schuftmaffe in Birffamfeit treten foll, gieht ber eine zu ihrer Bebienung nothwendige Mann bas eine Ende bes gefüllten Batronenbandes aus einem ber Raften beraus und flemmt es bergeftalt in ben geöffneten Berichluß bes Gewehrs, bag bie erfte Batrone in ben Lauf hineinreicht. Das Gewehr ift nunmehr gelaben. Mach Rehmen bes Biels, wozu fich auf bem Lauf Bifir und Rorn befinben, brudt ber Dann auf den am Schloßende befindlichen Abzug und bas Gewehr arbeitet felbstthatig fo lange mobei bas Ratronenband fich von felbit aufrollt und eine Batrone nach ber anbern fich por ben Lauf ichiebt - bis ber Drud auf ben Abzug aufhört. Dhne Ermübung fann ber eine folde morberifche Baffe bedienende Mann in 60 Setunden 600 Schug u. f. w. abgeben. Angefertigt werben dieje automatischen Feuerwaffen in ben großen Magim= Rordenfelt'ichen Fabriten gu Cranford und Erith in Rent, England; fast alle heeresverwaltungen ber Erbe haben Beftellungen gemacht.

3wölf Beheilte.

Ueber bas Rod'iche Tuberculin unt feinen therapeutischen Berth bringt bie jungfte Rummer ber Deutschen mebici: nischen Wochenichrift verschiedene Urtheile. Go berichtet Oberftabeargt Dr. Strider über zwölf vollständig geheilte Falle bon Lungentuberculofe, Golde ten zwischen zwanzig bis breißig Sahren, unter welchen außerbem fichere erb. liche Belaftung viermal borlag. Dr. Strider ipricht babei porfatlich, trot allem Stepticismus und bei ben bentbar forgfältigften Beobachtungen, von Seilungen, indem er ber Meinung ift, baß ohne eine Reuinfection ein Bieber. auftreten bes Leidens nicht möglich, ein Recidiv burch eventuell noch im Organismus verftedt gebliebene Bacillen ausgeichloffen ift. 3mei bejonders etlatante Fällen betreffen zwei Soldaten von 22 reip. 28 Jahren, bon benen ber erftere in ber Beit bom 17. Rovember bis gum 20. December 2890, alfo in'rund vier Wochen, vollständig geheilt war. Bis gu bem Tage ebenermahnter Beröffentlichung war nicht bie geringfte Erichei nung bes lebels wieder in beobachten gemefen. Der andere Batient mit dop. pelfeitiger, fortgefchrittener Lungentuberculoje mit Söhlenbildung ift nach ben obigen Mittheilungen in zweieinhalb Monaten fo weit gebracht, daß nach wochenlanger forgfältigfter Beobachtung nichts mehr zu entbeden war, was ein Fortbestehen ber Rrantheit auch nur wahrscheinlich machte. Dieser Patient hatte fünfundzwanzig Pfund an Rorper gewicht zugenommen.

Becht oder Unrecht?

Gine Souhwichse muß ben Glang eines getragenen Souhes wieber berftellen unb augleich bie Beichheit bes Lebers erhalten. Meine Damen, thut bie bon Ihnen ges brauchte Bichfe Beibes? Berfuden Sices. Gießen Sie einen Deffertlöffelvoll 3hrer Bichfe in eine Untertaffe ober Butterteller, ftellen Sie fie ein paar Tage beiseite und fie wirb so hart und sprobe werben wie neftokenes Glas. Rann eine folde Bichje gut für bas Leber fein ?

WolffsACMEBlacking wird biefe Probe bestehen und als ein bunnes, bliges Sauthen trodnen, bas fo biegfam wie Leber ift.

25 Dollars werth neue Mobel für 25 Cents. Bie? Durch Anftreichen bon 25 Quabratfuß alter Möbel mit



Berpachtung bon Bauplagen.

In Folge ber Ummündigkeit bes Erben, bon bem achlag bes kurzlich verstorbenen Alfred & Richon, meroen an Galifornia Ave., made Galifornia Ave., made Mieselch Abe., wahe Dieselch Abe., wo man mit Holy banen durf, borthellhaft gelagens Bauplätig auf 10 Jahre, unter billiger Kents-berpacktet. Küberes del bem Borwund C. HAUSSNER,

frühjahrs - Neuheiten

Misfit Clothing Parlors

Rur 121 Str.

Lekte Sendungen!

Wrühiahrs:Anjuge

Frühjahrs: Meberzieher (Gebr fon.) Frühjahrs:Beinfleider

(Gehr feiner Schnitt.) Elegante Frühjahrs Top Ueberzicher, bon benen wir einige der feinigen Sorte auf Lager haben, in schwarzen Cheviots, Meltons, Kaummgarn und Mide Wale, für \$20 bis \$30 angefertigt, verkaufen wir zu

\$10.00 bis \$30.00

Robby englische Sack-Angüge, icone Soft-Roll 3 und 4 inobfige Cutawah-Angüge, elegante Cav Worfted Bring Albert Angüge bom beften importirtem und hie figem Material, im iconen und mobilchen Muffern, welche für 200 ble \$65 angefertigt wurden. Wir ber-kuten fie ihr

\$10.00 bis \$35.00

Das Frühjahr tommt ichnell bran und jest ift bie richtige Zeit. um sich vorzubereiten. Diefer Borber-tauf ift eine seltene Gelegenheit. (Unfere Breislifte ift der Führet.)

Anzüge.

Frühjahrs: Uebergieher. \$20.00 Enfront Made Neberzieher für \$25.00 Enfrom Made Neberzieher für \$30.00 Enfrom Made Neberzieher für

Ein ausgesuchtes und vollständiges Lager bon Bein-Leidern von \$3.50 bis \$9, die auf Bestellung für bas oppelte Geld hergestellt wurden. Alle Menderungen gum Anpaffen der Rleiber werben nentgelblich gemacht.



Gin Riefen-Triumph! IAGARA FALLÇ IN CHICAGO

Das Kundgemälde der Kiagara-Fälle. schnellen. — Südlich: Baumwollen-Plat Ede Babafh Ave. und Subbard Court. Offen täglich und Sonntags von 10 Uhr Morge ng 10 Uhr Abends. Eintritt 50c, Kinder 25c. 13ap

Lambredt & Froeling, Grunbeigenthums-Raufe und Bertaufe, Ugentur für Darieben, Berficherungen, Renting, Collecting, Ubvertifing und Stellenbermittlung. Deffentl Rotariat.

1638 47. Str., nahe Afhland Ave. Gebraucht

KERN'S SUCCESS Refles Palent-Neht. Musichtiehtig das beste Sarte Som mer Weigen Varienten fabrigiet wird. Ein einmaltger Bersuch with unsere Angade bestätigen. Jum Bersauf bet allen Grocers und Wehlhandlern.

WELCOME, Scinftes Bintermeigen Roggen-Dehl (garantirt rein) Spezialität. JOHN B. A. KERN & SON, Office u. Sagerraum: 62 & 64 29. Bate Str. 201,3m, framit.

The Wm. Schmidt Baking Co. 75, 77, 79, 81 Clybourn Mve.

Den maglofen Sehereien von Seiten ber Bader-Union, weiche unfere Bacren bopcotten will, zu entgegnen, bitten wir ein rechtlich gestuntes Publitum, unser Brod, Audjen, Crackers etc., welche bei ben merften Grocers zu haben find, zu ber langen. Man wird fich bann überzeugen, daß unfere Badwaaren in jeder Beziehung ausgezeichnet find.

Aleine Anzeigen.

1 Cent das Wort für alle Anzeigen unter Diefer Rubrit.

Berlangti Manner und Anaben. Berlangt: Ein junger Mann, ber das Barbierge-chaft erfernen will. 24 S. halfteb Str. mobil1

Berlangt: Gin lebiger, guter Butder. 241 Ordarb Sir. Berlangt: Bormann an Cafes und ein Junge 311m Pfannenpuhen. Tagarbeit. 305 Augusta Str., Ede Wood. Berlangt: Schneiber und Andere, um die Runft bes Bufdneibens ju erlernen nach ber neueften Methobe. 164 La Salle Str., Zimmer 67, Clebator. 2

Berfangt: Ein gewandter fleißiger Junge für Deli-berp-Wayen; muß auf der Nordseite befannt fein. 1984 R. Halfteb Str. 1986 Verlangt: Ein Schneiber für alle vorfommende Ar-beit an Shopröden, bei Roft, 791 R. Galfteb Str. 13aplw2 Berlangt: 1. Rlaffe Brobbader. 277 Sheffield Abe.,

Berlangt: Junge bon 14 bis 15 Jahren im Zeitungs-geschäft. 755 Bincoln Abe. Berlangt: Gin Jange in ber Baderei an Brob ju arbeiten. Il Oft Chicago Abe. 2

Berlangt: Painters. Stetige Arbeit. 462 R. Afbanb Abe. Juergenfen. Berlangt: Ein guter, ftarker Junge, um has Apo-hefer-Geschäft zu ersernen. Gde 12. Str. und Ogben ibe. mobil?

Berlangt: Gin Chloffer, ber gut ichnieden tann und Engine und Boiler ju reguliren verftebt. Beftim-bige Arbeit fur ben richtigen Mann. Bauf Daemide, Gele halfteb und Fulton Six.

Berlangt: Ein guter Schuhmacher auf nene und Re-paraturarbeit. 1892 R. Galfted Str., nabe Centre. 4 Berlangt: Gin junger Mann für bie Ruche. 166 20. tanboloh Str. . 1 Berlangt: Ein Rodmacher. 884 Belben, Site Lin toln Abe.

Berlangt: Ein Catebacter, erfte Danb. 875 20. Berlangt: Gin Junge. 15 Jahre alt, für Milchge-baft. 407 Blue Ikland Abe. Berlaugt: Ein guter Mann. 770 AB. Division Str., en. famoll

Begrabnit : Blumen und Blumenftide ge liefert innerhalb einer Ctunbe. Gallagbers Babajh libe, und Montoe Str. Bibij

Zodes-Mingeige.

eunden und Bekannten die fraurige Nachricht, bag geliebter Gatte Gottfied Staedte am 12. 1 im Alfer von 49 Jahren, 13 Tagen gestorden ift. Begrüdnig sindet Dienstog, den 14. April. 1 Uhr. Transcrhaufe, 614 Tremont Cor., nach Ockwood Um stille Theistadme drifte die hetersche Sattin Anna Staedte, uehft 7 Kindern.

Todes.Mingeige.

und Befannten bie traurige Radricht, geliebte Gattin und unfere Mutter Fo-erbed, geb. Koelln, am Conntag, ben Fründen und Bekannen die traurige Rauprigdag weine geliebte Gottin und unfere Mutter Johauna Sohrbeck, geb. Koellu, am Gonntag, ben
12. Abril, im Alter dom A Jahren Janft entidalen,
ift. Die Beerdigung finder Dienstag, ben 14. Abril,
Rachmittags 2 Uhr, vom Trauerhaufe, 1983 Otto Str.,
Laft Biew, aus nach Graceland fintt. Um fille Theilnahme bittet der betribte Gatte
5. Chas. Sohrbeck, nedft Kindern.

Dautfagung.

Allen Freunden meinen innigen Dant für bie berg-liche Theilnabme an dem Begraddniffe meines Maunes Raguft Bertewost, und besonderen Dant den "Ratholitichen Forfiern" für die treue Bflicht, die sie dem verstorbenen Bruder gewohmet haben famob

Umzug! Dr. CARL BECK wohnt jest Ro. 270 Belle Strafe, I. Glat. Office-Stunden: 7 bis Duhr früh; 12 bis 2 Uhr Rom. Office-Stunden in Richters Drug Store, Fullerton und Clybourn Abe.: 6 bis 8 Uhr Abends. modil2

Geld zu verleihen! Auf Chattel und andere Sicherheiten. Chrliche Be-andlung; teine Deffentlichkeit. Sprecht bor bei ber

handlung; teine Deffentligteit. Spring och CO.
MUTUAL MORTGAGE & LOAN CO.
R. 35. 164 Bashington Str.
13aplimo5

Berlangt: Frauen und Dadden.

Baben und Jabriten.

Berlangt: Mäbchen fönnen bas Kleibermachen gründlich erlernen. Bezahlung während der Lehrzeit. 197 Forquer Str. modimil2 Berlangt: Madden jum Falgen. 250 Late Str. 11 Berlangt: Mehrere Mafchinenmädden an Anie-ofen. 181 Morgan, Ste 15. Str. 13aplm11 Berlangt: Geubte Sandmadden an Shoproden, inige jum lernen, bei Roft, 791 R. Saifteb Str.

Berlangt: Maschinenbanbe, um im Shop zu arbeiten, auch hände, die Arbeit nach hause nehmen wollen, au Boys Chirt Wests. 841 Lincoln Abe. Berlangt: Gin tüchtiges Mädchen, um Bäckerladen zu versehen. 875 W. North Abe. 8

Berlangt: Sofort, fünfundzwanzig Mädchen zum Finishen und Andhi-Annaben an Westen. Rachzufra-gen jeden Tag. 482 S. Centre Abe. 3 Berlangt: Mafchinenmabchen an Manteln. 952 Milmantee Abe.

Berlangt: Maschinenmadchen an feinen Sofen. 89 Bratt Str. mbmil Berlangt: Eine tüchtige beutsche Rleibermacherin im Gaufe. 106 Sigel Str. Berlangt: 1. Rlaffe Maschinenmabchen an Cuftom ofen. 913 Belmont Abe. famobil Berlangt: Sand- und Maschinen-Madchen an Shob-ibden. 65 Emma Str. famobis Berlangt: Geübte Fählerinnen an Stidmaschinen. John Bodenmann, 18-24 M. Ranbolph Str. Saplwi

Berlangt: Eine Neine Familie sucht ein Dienstmäd-den, das englisch spricht, gut tochen kann und Willens ist. den gangen Sommer in einer Borskadt zu verdrin-gen. Nachaufragen bei d. Grable, 602 E. Division Etr., Flat E. Berlangt: Madden für Sausarbeit. Guter Bohn. Berlangt: Mäbchen für allgemeine hausarbeit. 35 Derlangt: Gin beutsches Dabden. 663 A. Salfteb Str. G. Sanbels.

Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarbeit, Bute Behandlung. 368 Danton Str. Berlangt: Ein Dienstmädden für allgemeine Sausarbeit in kleiner Familie. 388 Dahton Str. modimi? Berlangt: Gine gute Aufwarterin. 200 20. 12. Sti Berlangt: Gin gutes beutiches Madden für allge meine hausarbeit. 764 S. halfteb Str. mobi: Berlangt: Gin gutes Mabchen, im Store aufguwarsten. 162 Gberman Str. mobimibal Derlangt: Gin gutes Mädden für Boarbinghaus muß zu hause schlafen, guter Lohn. 130 O. Ohio Str.

Berlangt: Mabchen für gewöhnliche Sausarbeit. 201 North Abe., Store. Berlangt: Gin beutiches Mabden für leichte Saus. in treiner Hamitte opo kar

Berlangt: Gin beutiches Mabchen für leichte paus-arbeit. 178 Orchard Str., 2. Flat. Berlangt: Auf ber Sübleite find jest die besten Rässe zu haben dei hobem Lohn, La Grippe hat Rlah gemacht. Frau Weifer, 2560 Cottage Grove Ave., placirt Mädchen jeden Kanges. 1Saplwl Berlangt: Gin Mabden ju zwei Rinbern und fur leichte Sausarbeit. Bohn \$2. 446 Lincoln Abe. 2

Berlangt: Mabden, das tochen und allgemeine Saus-arbeit thun tann. Guter Lohn. 731 Sebgwick Str., nahe Webster. Derlangt: Ein gutes beutiches Mädchen, bas walchen, tochen und dügeln kann in einer kleinen Bridat-Hamilie. Suter Lohn wird bezahlt. 194 Deardorn Abe.

Berlangt: 500 Mabchen, Sansarbeit. Befte Fa-rilien. 427 E. Division Str. Price. 13apr1w12

Berlangt: Sin Mabden für Sausarbeit, muß gut embfobten fein, guter Lohn. Rachzufragen 434 La-Galle Abe. Berlangt: Ein gutes Mabchen, guter Lohn wird be-gablt. 135 W. Late Str., im Salvon. mbnil Berlangt: Gin beutides Mabden für allgemeine Gausarbeit. Rachzufragen 228 22. Str. 1 Berlangt: Noch 200 Mädchen, beste Familien, gu-er Lohn. 518 Bells Str. 13aplwl Verlangt: Fran ober Mädchen, Dausarbeit, \$2.50 vie Woche. 722 Melroje Str. 1

Berlangt: Gin hausmäbden tann eine gute Stelle etommen. Rachgufragen 500 R. Dearborn Abe. 5 Berlangt: Gin Mabden, in ber Ruche ju belf 1995 Milmaufee Abe. Berlangt: Gin Mabden für hausarbeit und eins bei Rinbern. 361 B. Chicago Abe. Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sansarbeit. 106 Milwautee Abe.

Berlangt: Gin Mabden für gewöhnliche Sausar-beit. 345 Milmantee Abe. Berlangt: Ein orbentliches Mädchen, von 13-14 Jah-ren, um bei Kindern und im Sture zu helfen. 148 Cly-bourn Abe.

Berlangt: Gin gutes Mabchen für allgemeine Sans erbeit in fieiner Familie, guter Bohn. 443 Windester

Berlangt: Ein Mäbchen für allgemeine Sankarbe leine Familie. 900 R. Salfteb Str. Berlangt: Ein gutes Madchen für allgemeine hans rheit. 608 Cheffield Ave. Berlangt: Gine Frau jum Waschen, einen Tag jebe Boche. 4451 Lincoln Str. modis

Berlangt: Gin Kindermabden. 21 Grilly Place. friaus Berlangt: Gine haushalterin ohne Rinder. 2715 Bentworth Abe., im Store. friamog

Berlangt: Agenten jum Berlauf bon Sotten in ben vern Stocknand in Lollefton, Jah. Perry Auffel, Berlangt: Cofort, 100 Mabden, bei Jung Roeller, langer 25. 46 Walkington Six. 2018.

Berlangt: Frauen und Madden

Berlangt: Madden von 14-16 Jahren, bon orbent ichen Citern, in tleiner Familie, teine Rinber, 128 fremont Str. Berlangt: Ein gutes Mabden für allgemeine Daus ebeit. Familie von brei. Borzufprocen 1050 Wef Berlangt: Gin Rinbermadden. Indeufragen in tore, 329 Cleveland Ave. famodil Derlangt: Ein orbentifches beutsches Dienkmübcher für allgemeine Hausarbeit. R. C. Cor. Beimont und Western Ave., Lake Biew.

Berlangt: Gine beutsche Socien, die in der Wäsch twas behilflich und wes guten Zeugniffen verfeber ft. 2039 Michigan Abe. Berlangt: Gin Dabden für hausarbeit. 605

Berlaugt: Gin beutides Dabden. 2311 Wentworth Berlangt: Ruchenmabden. 181 91. Clart Str. fimoi Berlangt: Abdinnen, Watterinnen, Mabchen für Gaus- und hilfsarbeit. "The Satiskattion", 381 %. Clart Str.

Berlangt: Mabden für Privatfamilten. Plase offen I bis 88. Plage frei. Abends offen, Frau Der, 3539 lottage Grobe Abe. Berlangt solort: 98.5 innen von 8—7 Dollars, iweite Mädden und Haufarbeit, Kindexmädchen und Kaum-berstes, beste Plätze und hober Kohn, an der Sübjeite, bei Frau Gerson, LEST Madalf live. bis

Berlangt: Danner und Wrauen.

Berlangt: Ein Mann zum Basten ober auch ein Mäd-den das die Arbeit versteht. und ein gutes Handmäden sir leichte und beständige Arbeit an Anabenjacken. nobimis Anabenjacken. Stellungen fuchen: Manner.

Gelucht: Ein Mann in mittleren Jahren, fprich deutsch und englisch, der keine Arbeit icheut, gut Bainten und Finischen kann, nicht kopflos ist, uch Velhaftigung in Store ober Fabrik. Abr. G. Smith, 23 Garbener Str. modimils

Gesucht: Zwei Bäder suchen sofort Beschäftigung; auch ein junger Mann, tann aut mit Pferden um gehen, für irgend etwas. 906 N. Wood Etr. 11 Gefucht: Ein junger Mann fucht Arbeit in einer Wagenbanerei, um es gründlich zu lerneu. Abresse P. 11 Abendpost. Gesucht: Gin Deutscher mit guten Empfel ucht eine bauernde Stellung. Abresse R. 12

Gefucht: Gin Dafdinenfoloffer fucht Befcaftigung

Stellungen fuchen: Frauen.

Gefucht: Eine gute felbstständige Wiener Röchin ucht Stellung. 240 Michigan Str., Basement. Gesucht: Ein Plat als zweites Mädchen in Privat-amilie. 935 R. California Ave. Gesucht: Eine Waschfrau sucht Nähe gum Wascher und hausreinigen, auch nimmt sie Wüsche in's haus 65 Willow Str. Gefucht: Eine Frau wünscht Bafche im Daus gi pafchen. 96 Larrabee Str., 1. Flat Front. mbi

Gesucht: Eine Frau wünscht Wasche ins haus. 279 Orchard Str., hinten. mbil Ru vermiethen.

Bu bermiethen: Ein Gestore, geeignet für eine Apothese oder fonst ein Geschätt, auf der Südwettjeite, gute Rachdarschaft. Abr. P. 16 Abendpost. modils Bu bermiethen: Möblirte Zimmer an zwei anständig Gerren. 181 Clybourn Ave. Eine Wittree fucht 2 anständige Boarbers. Deutsche verben borgezogen. 4635 G. Alpfand Abe. modimi Berlangt: Zwei anftandige herren inRoft und Logis 225 Rorth Abe., oben. Bu bermiethen: Gin fon möblirtes Front-Rimmer. paffend für eine ober zwei Personen. 1255 G. Stat Str., L Floor. Bu vermiethen: Freundlich möblirtes Zimmer mi kaltem und heihem Waffer, 82 ber Woche, sowie ein kleines Frontzimmer, \$1.50. 333 Wells Str.

Berlangt: Boarbers. 881 9t. Salfteb Gtr. famobi Berlangt: 2 anftandige herren in Roft und Logis bei einer fleinen Familie. 336 Chibourn Abe., nahe Korth Abe. Bu bermiethen: Ein Schlafzimmer in einer Aeiner Brivat-Kamilie. 40 Rowa Str., unten. famol

Bu vermiethen: Ein Meat-Market, Kente billig. 310 Sedgwid Str. 7aplwll Perfonliches.

Sallominer, Wittendiger und Japerganger und magn derralf aufmerklam. Katten, Mäufe und bergi. Unge-ziefer, wenn gewönfcht, vertreiben zu können. Arbeit garamtirt. Aufträge nimmt man entgegen 34 W. Kandoldh Str. und 140 Mitwaufer Aue., Bajement. R. K. Sturm, Painter.

Alexanders beutsche Gebeimboligei-Agentur, 191 W. Madilum Str., Zimmer 21. bringt irgend etmas in Erlabrung auf privaten Wege. Jeber. der in irgend velche Unannehmtischeiten verwickelt ift, möge vor prechen. Gesehlicher Rath frei.

\$1.00 wird Ihnen auf jebe Maschine vergütet, wenn Gie diese Anzeige mitbringen. Domestie \$25. New Jone \$20. White \$12. Standard \$15. Household \$20. American \$10. Singer 38 Dis \$15. wind hundert anders bon \$5 an in der Domestie-Office, 216 & Hasted Str. Profesor Uhl, früher 76 Mabifou Str., jest 380 E. Rorth Abe., ichneibet Bangs in ber neueften Façon für 10c. 3, 6. Schüfler, Whitewasher und Calsominer. 208 Blue Island Abe. 21mglm8

Beirathegefuche.

Ein junger tichtiger Handwerfer im Alter ben 31. Jahren wünscht mit einem gebildeten Mädden ober einer Witten behalf späterer Berbeitathung in nähere Befanntschaft zu treten. Aberle unter P. 76. "Abende post". heiratbägefuch. Ein allemstehenber handwerfer, 45 Jahre alt. wunicht die Bekanntschaft einer Dame ober eines Madchens katholischer Religion zu machen, um fich hotter zu verseirathen. Ernstgemeinte Briefe au R. 17 "Abendpoft".

Deirathsgeinch: Ein gebildeter herr, Anfangs der Dreihiger, in guten Berballnissen lebend, winicht die Bekanntschaft eines ankändigen Mädogens behufs Berbeirathung au machen. Wenn möglich Photographie erwünich. Bermögen nicht undedungt nöchtig, Berschweigenheit Strensage. Antworten unter 110 bei Lambrecht & Froeling, 1828 47. Str., niederzulegen. heirathsgeluch: Ein alterer Mann in guten Ber-batteren municht bie Befannticaft eines alteren Maddens ober Wittwe zu machen. Abreffe 2B. 15 Abendpoft.

Dr. Hutchinson in seiner Privat - Dispensary, 125 S. Alart St., gibt briefisch ober mündlich reien Rath in allen specielen Bluts ober Nerbenfrantheiten. Dr. Hutchinson Mittel heiten ichness, dauend und mit gringen Kosten. Sprechtunden: 9 Bozze. die 8 Uhr Kachm. Gonutags 10 dis 2 Jimmer 43 & 44. 24mais?

Erfolgreiche Behandlung derFrauenfraufbeiten. Zeidbrige Erlabrung. Dr. Röfch. Zimmer 20. 113 Roams Str., Sche Clast. Bon 12 bis 4; Sonnings bon 1 bis 2.

\$5.0 Belohnung für jeden Fall von hand-rankeit, granusirten Augenidern. Aussichtag der gimorrholen, den Golivers dermit-Salde nicht beilt. De die Shackel Zimmer 62. 1818 State Str. Imselm? Pridat-Deim für Damen, die ihre Kiederkunft er werten. Annahme bun Babies dermittelt. Behand lung aller Franserkrauftseiter; fürenglie Berfdwissen heit. Frans Dr. Schwarz, 279 W. Cdams Str. Diese Franentrantheiten erfolgreich beständelt. Dr. Schröder, 20 State Str., Zimmer Ill. Sprechstunden und 2 bis 51/4 Uhr. Woodnung 27. und hanober Str.

Stattern und sonstige Sprachsehler beilt gründlich er. Schwarz. Spezialist, 182 Blue Jeland Ave.

250,000 Dollars zu verleihen auf Crundeigenthum zu 5 und 51/4 Prozent Linien. & Gmith. 420 N. Model Str., gegenüber Wilder Park. Geld zu berleihen in Summen von 4500 bis zu 82001 inf Grundeigenthum zu dem niedrigsten Raten. daafe Bros., 45 La Salle Str. 6aplw11

Unterricht.

Ausgneiben wird gelehrt. Meiber zugeschnitten und ngehaft sehr billig, in und außer dem Hause. Mes. vensting, 1522 Milwaufer Ave 19m3/ms Szarrak Inflitut für Aleidermachen. L14 S. Hallfel Hr. Damen und Töcher bedunmen gemöhlich kind bildung in Alchenischen. Andelen, Kiden. Drabiren und Anfertigen von Kleidern, Jackels und Kinde Gertberode u.

Grundeigenthum und ganfer,

Bu bertaufen:

Dabis 6tr., nahe Borth Abe. Sweifind Siatgebaube aus geprest tem Brid mit Steinvergtorung Cedia Jimmer in jedem Glat; Bab und alle meben

Dneiß \$4200. Rleine Baarangahlung. Reft monntlid.

Diefe Daufer find nicht fiftenbermaßig gebeint, fom ern banerhaft und maffie und brauden Die genauefel

In derkanfen ober zu treiauschen auf der West haus und Bot, mit gutem Buider Shob und ihn lichen Buider Loofs. Ind alle neu, selv diffig, w Mußeden des Geläckles. Zu erfragen bei K. Benn Ro. 457 Winchester Abe., nahe W. Taplas Str. Ju bertanfen: Ghiteus Gelegenheit, eine bar besteu und bestgeiegensten Farmen in Wiskowskin. Mon abresstru: May Frahm, Koft Bog 1274, Judiusen, Mon mostall Bu berfanfen: Gin Bitbeligen Bridfigus mit 8 Rim nern, sowie Lot. Bargain, wenn sosort genommen, figenthümer 78 Crystal Str. wenn insommitt

Ju berfaufen ober zu berfaufchen: Möckiges Brick haus auf der Weiffeite zu berfaufen ober gegen Gro-errstore in guter Lage zu bertaufden. Rachzufragen dei Greis de Zobertin, 906 Aacoun Cedünde. Ju bertaufen: Biffig; feddug 4-Fimmen-Coftages ant Lincein Sir., juriden 44. und 45. Sir. 250 bis 2000 baar; 210 monaflich. T. Bi. Bodte, Cigenthamer, 2959 Emerald Aine.

Ju verlaufen: Zweistödiges Frame Haus, mit Not 25x125, in guter Nachbarichaft, dillig, det Won. Oblem-dorf, 1862 M. Huxon Str.

Ju verkausen oder zu vermiethen: Ein haus mit gu-tem Bactofen und Staff. Guter Plat für einem deut-ichen Bacter. 4753 Laftin Str. finos In berkaufen: Billig, wegen Abreise, eine Bot an B. 12. Str. Boulebard. In exfragen beim Cigenthä-mer. 376 Washburne Abe. Ju verkaufen: 2 febr große Ecklotten, ausges Gelchäftslage, bicht beim Sumboldt Park. G. 1030 Wabanfia Abe., Eck Redzie.

Ju verkaufen: Zwetftbeliges Framehaus, Brickbalement. Lot 50x450 font in Desplaines, Näheres 119 Augusta Str., Ede Roble. 2ab Derlangt: . 3ch fuce 5 bis 7 Arms fablich von Irving Karl Boulevard, am Fluffe. Perry Auffell. Zimmer 56, 162 Washington Sir. 17madus

Gefdaftsgelegenheiten.

Bu berkaufen: Krankheitshalber ein gutgebendes Canbh und Tobaco Store. Home made Canbh Hoo ford, gegenüber einer Schule an William Str. Rach-gutragen bei Jarob Kiein. 223 Market Str., Roedbeite. Bu berkaufen: Eine 3 Kannen Mildroufe, krantheits halber billig. Rachzufragen 103 Oft Korth Abe. mbmis Bu verfaufen: Ein vollftändig ausgestattetes Co-fchaft gur Fabrikation ernes yatentirten Articls. Breis 220.00. Vassend für einen jungen thatkalftigen Rann. Ein Gelegenbeitskauf. Zu erfragen Mu. hahn, 224 Washington Str.

Ju verkaufen: Restaurant mit 5 Jahre Leafe mit ober ohne Inventar, wegen Aufgabe bell Geschäfts. Abresse S. 38 Abendpost, Gin Bargain: Mug fofort wegen Abreife nertunft werben, Frucht-, Cigarren- und Canby-Store, beste Lage für Gid Eream-Barlor. 1110 Milmaufee Abe. 1 Zu verkausen: Gut gelegenes Privat Boarding Haus, Echaus, Pordseite, Id Zimmer, alle befent, Piedrige Rente. Büllig, wenn sosori übernammen. Abresse E. 18 Abendoott. modill

Bu bertaufen: Ein Butderfhop, billig. 3359 S. Dal-fleb Str. Bu berfaufen: Ein gutgebender Grocery-Store. 2458 Bentworth Abe. Bu bertaufen: Ein gutgebenber Rotion-Store. Um-ftanbe halber billig. 93 Clybourn Abe.

Zu berkaufen: Cigarren-, Zabak- und Candy-Store. 2524 S. Halfied Str. modimis Bu berfaufen: Billig. Ein Saloon. Guter Mab für einen beutichen Mann. Auch Saloon zu verrenten und Einrichtungen zu verkaufen. A. Kaifer, Cele Boll Str. und California Abe. Bu verfaufen: Gin gutgehenber Delikateffen-Storn vegen Rrantheitsfall. \$275. 323 Barrabeee Str.

Ju verkanfen: Eine Damenschneidere mit ausge-geichneter Aunbschaft, Rähmaschine und Store-Eine richtung. 144 Clybourn Abe. im Hamburger Store, samodimilS Bu vertaufen: Confection- und Cigar-Store, 5 Bohnzimmer, wegen Allier und Krantheit. 306 Wells Str.

Ru verkausen: Cigarren-, Tabal-, Candy-, Rotton-Spielwaaren- und Zeitungs-Store. 198 Blue Island Uve. 11, 18, 15, 18aps \$1000 taufen einen gutgebenben Delitatessens und fanch Grocerh-Store, mit feiner Einrichtung und Stock. Rorbfeite. Auskunft in 207 Oft Spicago Abe., Flat 18. mijamos Bu bertaufen: Gine gangbare 5—6 Ranuen Milde wute. 915 Beimont Abe. Bu verkaufen: Gin guter Edfaloon, febr billig. Ro. 311 Elfton Ave. frfamol

Ru verkaufen: Ein gut gehender Ed-Grocert Store, billige Rent und lange Leafe, in einem beutschen Bier-tel. 1829 Jane Str. Bu bertaufen: Butcherihap. 800 Milmautee Abe. Bu bertaufen: Wegen Tobesfall, ein Candy., Tabab. Cigarren- und Rotion-Store, nebft Ginrichtung. 1111 Wellington Abe.. ju erfragen im hinterhaufe. 11ap?? An berkaufen: Schulftore, Confectionery, Cigarren, aback, Notions. 789 S. Salfteb Str., Storefront an O. Str. 7aplms

Ju verkansen: Seltene Gelegendeit! Beinahe neu Bounge 88. schöner Range 85, hübiche Oak Schlaf-gimmer-Ginrichtung mit Jedergestell und Matracks 816, elegante 8 Stild Mülch Barlor-Einrichtung 818. Sine ger Rahmaschine, Brüsseler Teppick. 108 M. Momb Str.

Ju verkaufen: Billig! Wegen Abreile nach Deutsch-land, ein fehr gut erhaltener hausstand (Betten, Stüble, Tische. Gobba, Delen, Klücugeschirr et. ac.) Ju besehen Dienstag Nachmittag von 2—5 Uhr, 146 Na Galle Abe., hinterhaus, harterre. 8100 faufen Mibbel und Leafe von einer 5 Koom Coftage, wegen Keife nach Deutschland, billig; Lage mitten in ber Stadt. Rüheres unter C. 18, Ebend-poft. Au verkaufen: Billig. Ein fast neuer, im besten Zustande befindlicher Klattsorm-Sievator, 31/224 Fuß. Nachzustagen in der Seisen-Fabrik No. 405 North Ave. nahe Franklin Str.

An taufen gesucht: Pferd und Wagen jum Pebbeln, billig. M. Stauch, 40 Clybourn Abe. Bu berfaufen: Junges Pferd und Exprehwagen, billig. 222 Rumfey Str. modimill Ju verkaufen: Achtung. 10 Rahmafdinen muffer fosori berkauft werben, 86 und aufwärts. 820 W Korth Abs., eine Treppe hoch.

Seht her, beinahe neues aufrechtftebenbes Folding-heit \$10. fünf Stude Aus Parioriet \$18, elegante Domefte Rähmaldine, 100 Yards Maquette Carpel. Dringt das Beld, muß verfansen. 108 W. Adams Str. Ju verfausen: Wegen Umpng, Barlor-Set, Tedvid Bückerichrant. Schreidpult, Titche, Schaublftühl Sibedoard. 145 W. Randolph Str.

Ju verkaufen: Bferd, Ceschiere, Wagen und Buggb und eine frischmilchende Aud, Arankheitshalber. 23 Wekington Gtr., nahe Chbourn. samodi Bu bertaufen: Gine tragenbe Biege und ein Bod billig. 473 G. halfteb Str. In verfaufen: Schlosserwertzeuze, saft neu, und gub dangeschlosser, wegen Lobedsall meines Mannes, dillig Frau Agnes Habrecht. 94 Hubson Ave. jamobil

Ju verkaufen: Biftig, Einzichtung für einen Cando-Cigerren- und Jre Eream Barior; \$100 daar. 306 W. 12. Gtr., Ede Wire Jeland Ave. binti Bu bertaufen: Gine Maffe Chomcafell. 110 Sigel Bir., Norbfeite.

In verkutek: Billig, Caloon- und Labeneiurie ungen. Caunterl, Swiggel, Siddages, Malkate helfings, Crocern Vind, Chow Cafed und Lifd durch Brok, 116 und 122 C. Chicago Ave. In berfaufen: Bithern biffig, in großer Auswahl. 1205 R. Dalfieb Cir.

Die zweite Mutter.

Rach bem Frangofifden bes Deury Greville.

(18. Fortfebung.)

"Db fie mahr ift! "Ich bin ja felbst babei gewesen; bie Biese war nicht groß, und ber Diener von la Rouverage ftanb hinter einer Bede, und ich an einer ans beren, bie gegenüberlag, und fo fchrien

wir uns bie Rachrichten gu, etwa fo!" Saffe machte aus feinen beiben Ban= ben ein Sprachrohr, bann fcuttelte er ungufrieden ben Ropf; benn biefem felt= famen Philosophen tam ftets bie Philo: fophie abhanden, wenn es fich um La Rouverage handelte.

Richard lächelte etwas gerftreut; bann fiel er in feine Melancholie gurud.

Sahre waren feitbem vergangen, aber bie Stimmung mar biefelbe geblieben. Un biefem Tage ber erften Rommunion. hatte Frau be la Rouverage inbeg ein= willigen muffen, mit Dveline bei Richard gu frühftuden.

Mls bas junge Mabchen in ben'Salon trat, fo weiß und fo anmuthig mit ihren bubiden traufen Saaren, die miderfpenftig aus ihrem Tullhäubchen heraus= folupften, fah fie aus wie ein Straug Schneeballen. Frühlingsfrifche und Frühlingsanmuth umgab fie.

Ottilie mußte unwillfurlich feufgen. War es nicht ichabe, bag fie biefe Ber= förperung ber gludlichen Jugend nicht bei fich haben fonnte? Edmund mar ohne Rudhalt, unwiderruflich ihr Cohn ge=

Wenn fie auch biefe reigende . Tochter hatte haben tonnen, wie groß mare ihre Freude gemefen.

Die Gafte fagen balb um ben Tifch vereinigt. Der Roch hatte fich felbst übertroffen, um bem "gnädigen Frau-Tein" Chre gu erweisen und bie unge= amungenfte Fröhlichkeit herrschte in bem fleinen Rreife. Auf beiben Seiten hatte fich - mit Ausnahme Edmunds - feit bem Tage, welcher Richard mit feiner Frau unter bem Dache feiner Mutter wieder vereinigt, nicht viel geanbert. Die Rrantheit hatte feine fichtbaren Spuren auf Ottiliens Geficht gurudge: laffen, aber ber eble Musbrud besfelben mar ernfter und liebevoller, die früher etwas trodenen und abgemeffenen Be= barben maren herglicher geworden in ber Ausübung ihrer Mutterliebe.

Dennoch zeigte ihr Geficht forgen: volle Falten; ein gespannter, fast angit= voller Musbrud umglitt benn Dund, ausgenommen, wenn fie lächelte, und bie von Gute erfüllten Augen hatten fich ein wenig verdüftert. Es tam baber, bag Ottiliens Leben burch bie fo lange entbehrte Liebe ihres Stieffohns eine vollständige Ummälzung erfahren hatte. Bis dahin hatte sie als eine glückliche Frau und geliebte Gattin nur für ihren Mann gelebt. Plötlich hatte fie an ihrer Geite ein großes Rind gefunden, welches zwischen sie und ihn getreten war, und in feiner leibenschaftlichen Gifersucht ber einzige Gegenstand ihrer Liebe fein mollte.

Un biefem Tage ber erften Rommunion Dvelinens ichien Jeder nur an bie Freude gu benten. Ebmund inbeffen hatte feine besonderen feit lange ausge= reiften Gebanten, und ba bie Belegen= beit ihm gang außerorbentlich gunftig erichien, wollte er fie benuten.

Unter allen Berfonen, mit benen er gufrieden mar, ftanb Frau be la Rous perane obenan.

"Es ift Dvelinens Grogmama, " hatte er mehr als einmal gu Ottilie gejagt, bie meine ift fie nicht. Man tonnte benten, bag ich ihr gar nichts bin, weil ich meinem Bater gleiche. Grogmutter Brice ift viel vernünftiger. 3ch fage nicht, daß fie in ihrem Bergen mich nicht vorgieht, aber fie macht Dveline im= mer ebenfo hubiche Befchente wie mir, und fie fußt fie ebenfo febr, wenn fie bier ift; ja, meine Schwefter ift febr gludlich, fie hat zwei Grogmutter, und ich nur eine. "

Diefes nafchhafte Berlangen nach Bartlichkeitsbeweisen, Diefes Bedurfnig, nicht nur geliebt, fonbern verhatichelt gu werben, beunruhigte Ottilie, welche fehr wohl mußte, wie farg im allgemeinen bas Leben mit feinen Liebtofungen ift. Gie wies baher ihren Sohn mit Milbe gurecht, und als er eines Tages ein wenig erbittert wieber barauf gurudtam, fagte fie gu ihm:

Du bift ungerecht, Comund. Rann benn meine Liebe bich nicht entschäbigen für etwas Ralte von feiten beiner ande= ren Großmutter!"

D bu, Mama, bu bift ein Engel," rief ber Anabe, indem er ihr um ben Hals fiel.

Diefe und ahnliche Gebanten hatten ihn babin geführt, feiner Grogmutter be la Rouverage, die sich allerdings wenig Mube gab, feine Liebe gu ermerimmer mehr gram gu werben. Go machte Comund ber von Ratur eiferfuch: | ju leiben gehabt, und feine Renntniffe tig und aus Gewohnheit und Beichmad ein Schalt mar, fich ein mahres Weft aus ben unangenehmen Gefühlen, welche bei ber gleichgültigen Frau be la Rouverage, die bisher immer umgan: gene Nothwendigfeit, Pveline in bas Rlofter ju ichiden, herbeiführen murbe.

Salb durch Ueberredung, halb burch paffiven Biberftand, wogegen ihr Sowiegersohn gang ohnmächtig mar, hatte fie es burchgefest, Dveline bis gur erften Kommunion bei fich zu behalten. Die gange Geschicklichkeit ber guten Dame, eine gange Rufttamer von biplo: matifchen Ranten mar aufgeboten worben, um biefes Greignig hinauszuschieben. Buerft murbe bas Alter bes fleinen Mabdens angeführt. Gie mar erft elf Sahre alt und fo fonell gewachfen; man tonnte fie bei außergewöhnlichem Bachsthum nicht mit fo wichtigen Stuns ben ermuben. Im nachften Jahre unters brach eine leichte Erfaltung ben Reli= gionsunterricht beim Gintritt ber Faften: geit, und Dveline mußte, ob fie wollte ober nicht, ziemlich lange bas Saus huten, bamit nur ihr Ratecismusunterricht nicht gur rechten Beit vollenbet

Endlich näherte sich bas junge Mabgen bem dreizehnten Jahre. Man durfte
micht langer zogern: Richard kundigte hatte. feiner Schwiegermutter febr rubig an,

bag, wenn fich wieber irgend ein Sin= bernig einstellen follte, er entschloffen fei, feine Tochter fofort in bas Rlofter ju fenden, mo Ertaltungen tein Grund bes Ausichluffes fein murben. Frau be la Rouverage mußte fich ergeben, unb bie große Ceremonie fand endlich flatt. "Großmama," fagte Ebmund, "es wird bir wohl fehr fchwer, bich von meis

ner Schwester gu trennen?" Seine Eltern und bie alte Frau Brice marfen ihm pormurfenolle Blide gu, aber er ertrug fie, ohne eine Miene gu ver-Jeder mußte, bag dies ber heitle Buntt mar, an welchem die Unterhaltungen oft fcheiterten; welch ein Gebante und welch ein Mangel an Tatt war es von biefem Jüngling, ber fich gewöhnlich fo' gut gu benehmen wußte! Aber feitbem er fein achtzehntes Jahr erreicht hatte, mar er oft ein febr unbes quemer Befellichafter.

"Es ift mahr," ermiberte Frau be la Rouverage febr tühl, "warum fragit bu mich barnach? Du mußt es boch wiffen, ba man lange genng bavon fpricht!"

"Es geichah nur, um gu erfahren, ob es wirtlich mahr fei, Grogmama," er= widerte Edmund mit vollendeter Boflich= feit. "Run, Schwefterchen, bu willft alfo mirtlich bas Benfionatsleben tennen Iernen? Es ift wohl weniger hart im Rlofter als im Lyceum, ich bente es mir menigstens, aber es wird bod meniger angenehm fein, als in Grogmamas

"Ebmund," fagte Ottilie milbe, "warum betrübft bu beine Schwester an einem folden Tage?"

"Ich fehe nicht, bag barin etwas Be-trübendes liegt," erwieberte Ebmund mit einem 'perborgenen Gpott, melden Ottilie unter feiner anscheinenden Boflichfeit oft ertannt hatte. "Man muß bas burchmachen, ich habe es burchge= macht, jeber Mann . . .

Bahrhaftig, bu tonnteft mich bis: weilen bedauern laffen, bag ich bich aus bem Allumnat herausgenommen habe, mein Cohn," fagte Richard febr ftreng. 3ch glaube, bag bas Regiment bes elterlichen Saufes zu gelinde für bich

Rach biefem Zwischenfall ftanb man vom Tifche auf, und niemand fam wieber barauf gurud, aber ber Bater fühlte fich tief verlett. Seine gespannten Beziehungen ju ber Schwiegermutter machten es ihm munichenswerth, nicht nur jebe Rederei, fonbern auch jeben unnüben Unftog ju vermeiben, und nichts tonnte ihr mehr migfallen, als ein berartiger, verftedter Ungriff. Mm nachften Morgen nahm er feinen Cohn beifeite und machte ihm einige gerechte, aber vielleicht ju ftrenge Bor= ftellungen.

Das ungeftume Temperament Cb= munds murbe von jedem Bormurf auf bas ichmerglichfte berührt. Budem mußte er, bag fein Bater bei biefer Gelegenheit mehr von einem rein außerlichen und weltlichen Gefichtspuntte, als von einem fittlichen Grundfate ausging. Der junge Mann verachtete bie biplomatifchen Umschweife, wie man es häufig in feinem Alter thut; er icatte bie Grabheit und Freimuthigfeit über alles, ftets bereit, feine Theorien mit ungegahmter Scharfe thatfächlich burchzuführen.

Gine in biefem Ginne gehaltene Erwiberung, in ber bie Rritit nicht beabfichtigt mar, fonbern aus feiner Stimmung hervorging, zog ihm bie herbite Ruge gu, bie er je empfangen hatte.

3ch bin gu gut gemefen," fagte Richard jum Schluß. "Deine Grogmut: ter hat bich verzogen, beine Mutter ift fo nachsichtig gemejen, daß bu barüber er röthen follteft, benn bu bift beffen nicht würdig; aber jum Glud ift bas Hebel nicht unheilbar; bie militarifche Disciplin mirb bie Rebler beiner Ergiehung befeitigen. Wenn bu in Gaint Cyr fein wirft, wirft bu jebe Bemertung ohne Er= miberung ertragen lernen

Richard hielt inne, ohne feine Geban= ten gu vollenben.

"3ch bin noch nicht ba, " ermiberte Ebmund ohne die Abficht einer tropigen Berausforberung, aber im argerlichen Tone.

Richard fah feinen Cohn fcarf an und fagte gu ihm einfach:

"Geh binaus!" Edmund gehorchte und legte fich einen freiwilligen Urreft in feinem Bim=

XIV.

Mit abfichtlicher Umgehung feiner Mutter, Die ihn burchweg getabelt hatte, ohne ihrem Entel bamit recht zu geben, berieth fich Richard jest mit feiner Frau. Die Sache hatte feine fo außer:

orbentliche Bichtigfeit gehabt, wenn fie gum erstenmale vorgefommen mare, und wenn Edmund fich in feinen Stubien tüchtig ermiejen hatte. Unglüdlicher: weise hatte er in allen Rlaffen unter bent Mangel einer gründlichen Borbilbung wiesen burchweg gahlreiche Luden auf. Wenn er gur Arbeit aufgelegt mar, wurde er leicht ber erfte in feiner Rlaffe gur großen Erbitterung feiner Rameraben und fogar feiner Lehrer, welche es argerlich mit anfahen, wie er bann bie gewiffenhaften unde bas gange Jahr hindurch fleißigen Schüler aus: ftach. Gewöhnlich freilich befand er fich

auf einem ber mittleren Blate. Das Leben, welches Ebmund bei feis nem Bater führte, mar baber oft recht fturmifch. Befonbers feitbem er einen Specialturfus burchmachte, mußte er bemerten, wie jene Anfalle von Trag= beit und Boswilligfeit ihm Schwierig: teiten geschaffen hatten. Gin energischer Bille murbe biefe Sinderniffe befiegt haben; etwas hausliche Arbeit mabrend ber Ferien hatte feine Luden ausgefüllt, aber er batte wollen muffen, und Go: mund mar nicht baran gewöhnt, fich gu überminden. Er war beshalb fast immer Schlechter Laune, ungufrieben mit fich felbft und mit ber gangen Belt, allein ausgenommen feine "Mutter Ottilie", wie er fie nannte, feitbem bas Bort "Mama" ihm gu tinbifd erfdien.

Entweihung der Rangel.

Unfere anglo = ameritanifchen Genfafionsprediger benuben bie Rangel immer mehr zu einer Agitation, welche burchaus ungehörig und unwardig ift. Go hat in Dubuque in Jowa fürzlich ber Rev. Henry E. Mott eine Bredigt gehalten, welche grgen die Eröffnung ber columbianifchen Weltausstellung am Sonntage gerichtet war. Er brachte Die icon taufendmal bon ben Buritanern wiederholten Ginwande vor und forderte ichlieflich biejenigen feiner Buborer, welche mit ihm eines Ginnes maren, auf, fich zu erheben. Allfo eine form. liche Abstimmung in ber Rirche! Die meiften Theilnehmer am Gottesbienft erhoben fich benn auch, aber nicht wenige blieben figen. Und unter ben Gigenbleibenben bejand fich auch ber befannte republifanifche Bundesjenator Allijon bon Joma. Lesterer hat ftets bie Beftrebungen ber ertremen Buritaner begunftigt, hat fich für Probibition und für Sonntagszwang begeistert, und es ift faum anzunehmen, daß er für bie Deffnung ber Beltausstellung an Conntagen ftimmen wurde, falls die Frage im Bundesjenate gur Enticheibung gebracht werden fonnte. Aber er blieb boch fiben, um bamit gegen bas arrogante und vollständig ungebührliche Borgeben bes Priefters zu protestiren, welcher eine driftliche Rangel zu einer politischen Bühne herabwürdigen wollte und zu biefem 3mede eine Abstimmung

Der "Chicago Serald", welcher mit recht erfreulicher Energie für bas Offen. halten ber Musstellung am Sonntage eingetreten ift, erflart jest, daß die Musftellungscommiffare nicht die Abficht haben, an Conntagen bie Maichinen arbeiten ju laffen. Aber alle bie enigen Departemenis ber Musitellung, welche den Zweden ber Runft und der Erziehung gewidmet find, follten an Sonntagen bem Bublitum geöffnet fein, und awar nach bemielben Brineipe, nach welchem bas permanente Runftmufeum in Chicago an Sonntagen geoffnet ift, eine Unftalt, welche unter Aufficht bes Sonntagefculjuperintenbenten Sutchinfon fteht. Der "Chic. Beralb" balt Deudern auch bor, baß felbit im starrpuritanischen London ber jogenannte Boltspalaft am Sonntage nicht Wenn man in geichloffen wird. Chicago felbit London in Bejug auf Buritanismus und Conntagsgwang übertrumpfen wolle, fo fonne man fich auf febr ichlimme Erfahrungen mit ber Ausstellung gefaßt machen.

Plonplons Miffion im Sahre 1870.

Mls bie Deutschen im Angust 1870 Des umzingelt hatten, ichidte Rapoleon III. feinen Better Gerome Rapoleon (Blon Blon) zu beffen Schwieger bater, ben Konig Bictor Emanuel, um ibn gu bitten, eine italienische Urmee Frangofen gu Silfe gu ichiden. Der Ronig von Stalien gedachte ber werthvollen Dienste, Die er Franfreich verdantte, und er ware perfonlich be reit gewesen, auf ben Borichlag eingugeben. Aber feine Minifter erhoben ihre Stimmen um bie Wette gegen einen fo tollfühnen Plan; ihr Beer jei nicht bereit, und wogu wurde es bienen, eine Sandvoll Soldaten ohne Bortheil für irgend Jemand und jum größten Schaben bes diplomatischen Ginfluffes, ben felbstitandigen Charafter, fo fuchte ber bie Regierung bes Ronigs jo nuglich gu Bunften Frankreich3 bet den Worde fprechungen bes Friedens ausüben tonnte, zu opiern? Wie fonnte man auch auf München losmarichiren, ohne biterreichisches Bebiet gu berühren und ohne fich, bevor man einen folden Rriegszug unternähme, ber Mitmirfung bes Cabinets von Bien berficher! ju baben?

Die Rathgeber bes Ronigs erflärten bem Bringen Blon Blon: "Benn einer unferer Freunde fich aus bem Fenfter iturat, ohne und vorber babon an be: nachrichtigen, fo ift das fein Grund für uns, ihm nachzuspringen und uns den Sals zu brechen, ohne Musficht gu haben, ihn zu retten."

Dem Bringen fiel es nicht leibt, fich abweisen zu laffen. Die italienischen Minister hatten ihn nicht an einen fo trodenen und unbeugfamen Biberftand gewöhnt. Er bat feinen Schwieger: bater, einzufdreiten, und bestand barauf, bağ man fich an Defterreich wende, um es gu veranfaffen, fich einer gemein Schaftlichen Action anguichliegen. Der Ronig befand fich in einer erregten Ge. mutheftimmung; er fonnte fich nur mit Duhe über feine Plane außern und es war ihm peinlich, über bas Schidjal Franfreichs in Rlagen auszubrechen. Er gab jedoch tropbem einen Beweis feinen guten Billens, indem er an ben Raifer Frang Rofef ichrieb, aber nach bem er biefe Bflicht erfüllt hatte, reifte er ploglich ab. um irgendmo zu iggen und überließ feinen Schwiegersohn im Palaft Ruffi feinen Betrachtungen."

Ediedegerichte.

Die vielerörterte Ginrichtung eines Schiedsgerichtes als lehten Mittels gum Austrage von Streitigfeiten gwijchen ben einzelnen Rationen wird voraus fichtlich in furger Beit von ber Schwei ger Regierung einer = und den Bereini gen Staaten von Amerita andererjeits verwirklicht werben. Schon 1883 batte ber Schweizer Bunbegrath ber Union3 regierung ben Entwurf eines immer mahrenben Schiebsvertrages mitge theilt, ber bie ichieberichterliche Be handlung aller zwijchen ber Schwei und ben Bereinigten Staaten fich ent widelnden Dighelligfeiten, ohne Rud ficht auf Urfache, Ratur ober Gegenstant berfelben vorsieht. Laut Bericht be3 Schweizer Departements bes Auswar tigen ift jest bie Regierung gu Baib ington auf jenen Borichlag eingegangen und Brafibent Screifon hat bem Bun bedrathe einen biesbezüglichen Gefelbentwurf übermittelt. Derjelbe enthalt, wie die "N. Burch. Stg." berichtet, eine Klausel, nach welcher jede andere Ra-tion der Erde durch Unterzeichnung eines bei ber norbameritanischen Regie rung gu hinterlegenden Eremplars bein Schiebebertrage beitreten fann.

In lanblicher Burudgezogenheit, is itatiftifchen Arbeiten gu wibmen. in das statistische Bureau beginnt für basjelbe eine neue glanzende Epoche. Seber bureaufratischen Auffaffung muerlich widerstrebend, mußte er fein

statistisches Bureau bon jedem engherjig bigreaufratischen Schematismus frei ju halten. Lediglich ber Ermittelung fogialer Bahrhaftigfeiten follte Die preußische statiftijde Centralanftalt bienen, mochten biejelben an manchen maßgebenden Stellen noch fo unbequem empfunden werden. Die bon ihm begrundete preufifche Statiftit, bas Sahr. buch für amtliche Statistit bes preußiichen Staates, die Beitschrift bes ftatiftijden Bureaus murben mufterhafte Quellen für bie ftatiftifche Forichung überhanpt. Befondere Pflege ließ et ber focialen und Medicinalftatiftif an-

trefflicher Arbeiter gebilbet. Das Getiftijden Studien und aus aller Berren amte, Juriften, Mediciner, Ethnogra-Lehrer.

Ueberall mußte er die Foridung ben Bedürfniffen bes praftifchen Lebens angupaffen, und mit welchem Geichid er biefe beiben Momente gu berbinben mußte, bas zeigte fich mohl glangend an ber bon ihm geschaffenen statistischen Bibliothet, Die taum ihres Gleichen auf Erben hat. Engel war unermublich hatig, wo es die Forderung feiner ftatistischen Wiffenschaft galt und er berschmähte es feineswegs, in vortrefflichen bolfsthumlichen Reden und Schriffen. wie in Auffagen, Die er für manche liberalen Blatter berfaßte, feine Sbeen und feine Unichauungen in weite Rreife hineingutragen. Durch feine Mitarbeitericait an dem "Berliner Tageblatte" hat Engel fich ben töbtlichen bag bes bamals noch allgewaltigen Gurften Reichstanglers jugezogen. Die jeben Fürst Bismard, auch ben Leiter bes prengijden ftatiftijden Bureaus gu fippen. Allein Engel vertrug bas gang und gar nicht, und als er feine felbfts ftanbige Arbeitsführung ernftlich bebroht fah, raumte er vor dem Allgewaltigen das Felb. Lieber gab er feine Stellung als feine Ansichten auf.



Das befte Mittel gegen Rheumatismus, Gliederreifen, Froftbeulen, Gicht, Dezens fcuf, Areugweh und Buftenleiben. Rüdenichmerzen, Berftandungen, Steifen Bald, Brühungen, Quetidungen, Brifde Bunden und Ednittwunden.

Reuralgie. Sahnschmerzen, Ropfweb, Brandwunden, Aufgespenngene Sande, Gefent-ichmerzen und alle Schmerzen, welche ein außerliches Mit-tel benöthigen.

Farmer und Biebzüchter. finben in bem St. Safobe Del ein unüberbrechen bes Biebitanbes.

Eine Blafche Ct. Sarobe Det foftet 50 Cte. funf Flaschen für \$2.00). 3ft in jeber Apo-THE CHARLES A. VOGELER CO., Baltimore, Md.

Umjug! Dr. A. BEHRENDT hat feine Office und Wohnung bon 253 Mentwort! Abe. nach 2614 Cottage Grobe Mbe., über Krehhlers Apothete, nache ber 20. Str. berlegt.

uiden hellanftaltin St. hauth Men, lang von 36 Cents, der dern Berth elen, partofrai, forgiam verliegelt, unglisher als benricher Gunnliegelt, flux: 1 Der

Dom Bater der deutinen Stalifft.

Oberlofinis bei Eresben, feierte Ernit Engel, ber ausgezeichnete Statiftiter, por Rurgem feinen fiebzigften Geburts. Bon Saufe aus zum Bergmann bestimmt, bertauichte er, nachbem er in Greiberg und fpater in Baris feine Sachstudien beendet hatte, feinen urpringlichen Beruf, um lebiglich fich wies ber in's Ungehenerliche angewachfe nen modernen Statiftit neue Bahnen und er erhob fie gu einer Biffenichaft in bes Wortes echtefter Bebeutung Bor Allem brang er barauf, die Ergeb. niffe ber ftatiftifchen Ermittelungen für bas praftifche Leben nugbar gu machen. Sim Staatsdienit feiner fachifden beimath hielt er es nicht lange aus. Rleinliche Unfeindungen verleideten ihm feine Thatigfeit als Borfteber bes ftatiftifden Bureaus in Dresben und er gab fein Umt auf. 1860 wurde Engel gur Leis ung bes preußischen statistischen Bureaus berufen, welche Stelle er 22 Sabre innehatte. Dit Engels Gintritt

Engel wollte eine neue ftatiftifche Schule grunden und bas bon ihm begrundete flatiftische Seminar, bas er in liberalfter Beife Allen juganglich machte, welche für biefe moberne Biffenichaft bes fuftematifchen gahlens 31. tereffe zeigten, hat eine große Fulle vorminar murbe jum Mittelpuntt ber fta-Lander ftromten ihm Bermaltungebephen gu. Sier war Ernft Engel in feinem richtigen Glemente. Durch und burch original, wie er in feinen Auffaffungen war, zeigte er fich anch als



Dr. Dodds wibmet feine besonbere Aufmertfamfeit allen

Dr. EMRICH. Spegialitat: Frauen- und Rinberfrantheiten Sprechftunben: 8-9 Borm., 1-8 und 6-7 Rachm.

Dat berühnte und als unichädlich befannte haar-extifgungsmittel zu haben bei Frau D. Reif, 313 Ritwanter Abe. 2. Fl. Geschähaare in 2 Minuten niserut mit Wurzel.



Gebrauch Sapolio! Gebrauch Sapolio!

Sapolio ift ein festes Stud Ruchen reinigender Seife fur alle Reinigungszwede. Berfuchs ! Beld' einfach billige Bequemlichfeit tann man fich ichaffen felbft bei ben ausgebehnteften zeitraubenoften Saushaltspflichten, wenn man bie Silfsmittel nur alle benugen wollte, die ber moderne Fortidritt uns geboten. Dunberte von Familien tonnten ihre Saushaltungsarbeit fich erleichtern, wenn fie Capelio benuten wollten gur Reinigung bes Saufes, ber Mobel, überhaupt aller Saushaltungsgegenftanbe in Solg und in Metall. Berfauft wird Sapolio in allen Groceries.



für Anerwachsene und Kinder.

, Caftoria eignet fich für Rinber fo gut, baf ich | Caftoria heilt Rollt, Sinblgangellagen, es empfehte als vorjaglicher wie alle mir befannten Aufflogen, Diarrhde und fauren Magen, Recepte." D. A. Archer, M. D., Macht Burmertodt, giebt Schlaf, hilftzum Berbanen, 111 Co. Offord Gt., Brootlyn, M. g. Don' jeben Chaben tanaft bu tom vertrauen.

THE CENTAUR COMPANY, 77 Murray Street, N. Y.

Tansende sterben!

enft 3hr, daß durch eine munderbare Bor: fehung 3hr dem

Schicffal

entgehen werdet, welches jeden Menschen erwartet, der eine Erfältung vernachlässigt ? Wist Ihr nicht, daß in unserm Cande Taufende sterben, weil sie bei einer

leichten Erkältung

Leiden nicht. fofort ihre Zuflucht nahmen zu jenem alten und allgemein anerkann: ten Seilmittel

welches fichere Erleichterung verschafft, wenn eine Neigung

Schwindfucht

porhanden ift. Erinnert Euch, daß Diefes bewährte und zuverläß

fige Mittel gegen Suften und Erfältung ju haben ist bei allen Apothekern. Bife's Jahumeh-Tropfen curtren, in eines

dronifden Krantheiten. Geheime Gefchlechts-und Sautfrantheiten, Samorrhoiden und und hautfrantheiten, bosartige Geichwüre behanbelt ohne Meffet und ohne Berhinberung am Geschäft. Com-fultation frei. 139 D. Rabison Str.

6predftunden: 8-9 Borm., 2-4 mile Afhland Abe. 467 W. CHICAGO AVE., &de Afhland Abe. 2stephon Ro. 7250. 24fepl; Un Damen!

Dr. Julius Dittmann, Deutscher Zahnargt office: \130. Madifon etc. \Zimmer 6.

Dr. C. SCHROEDER, Dentscher Bahnarit,



\$5.00 baar, \$5.00 monatlid. Rauft 150 werth Mobeln, Teppice und Defen gum billigen Baarpreise. 2feb. bm Sterling Furniture Co., 267 % Mabilon Sir.
Offen Sbends big subrund Sounting Sormittes

EMIL SIMON & CO. Deutiche Buchdruderei, 393 E. DIVISION ST.

Männer-Schwäche.

Böllige Biederherftellung ber Gefundheit und geichlechtlichen Ruftigleb

La Salle'iden Maftbarm-Behandlung. Erfolgreich, wo alles Andere fehlgeschlagen hat.

Dir La Calle'ide Methobe und ihre Borguge.

1. Applisation ber Mittel bireft am Gip ber Rrant-heit. heit.

2. Bermeibung ber Berdauung und Abschung ber Wirksamfeit ber Mittel.

3. Engere Annäherung an die bebeutenden unteren Cessungen der Kindenmarksnerven aus der Wirbelskung in der Wirbelskund der Vergener und der Wirbelskund der Vergener und der Vergener und Vergener der Vergener und der Vergener und gelöft mit sehr geringen Vergener der Vergener von der Ve

4. Der Patient tann ich jeldit mit jehr geringen Kossen dur Erzi bertiellen.

5. Ihr Gedrand erfordert keine Beränderung der Didt oder der Eebenägewohnheiten.

6. Gie sind dielatt unschädigen auf Det und Stelle einzusübren und miter und mit den und die einzusübren und von gedem an Det und Stelle einzusübren und verfelle der gestre Bedauum, Oppetimangel. Ubmagerung, Gedärft Bedauum, Oppetimangel. Ubmagerung, Gedärft Bedauum, Oppetimangel. Ubmagerung, Gedärft nicherhafter und nervölfen der siehet und harbier oder tiefer Schlaf mit Träumen, Oprzilopfen, Auflereigung agen Geselltiaff, Ausstehnheit, Manget an Wischallungsneiche erfordert fein Berufiften und kendelenskraft. Schäfternheit u. f. in. Unsere Behandlungsneiche erfordert fein Berufifterung und feine Magenüberladungen mit Medizin, die Meditament werden die erfasten Erbeiten angenandt.

Der La Schlesche Bolus ist auch das des Wittel gegen Kransteiten der Rieren, Wass und Vorsechtrüße. Bud mit Benguiffen und Gebrauchsauweis

fung gratis. Man fcreibe an Dr. Hans Trestow, 822 Broadway, New York, N. D.

Gingig achter

J. C. Frese & Co.'s Hamburger Thee.



Diefer Thee, welcher fich burch feine ausgezeit die verlorene Gelundheit wieder herftellende, bei tigenbe Wirffamteit eines Meltrufes erfrent, die Bejonderen als blutzeinigendes und ficher wirf Besonderen als dluktelinigendes und licher wirtendes Abführmittel die Llukandrang jum Kool- schagartigen. Anolische die Llukandrang jum Kool- schagartigen. Ihre eine Koolische Koolische

Das Padet trägt bie Unt richrift Hopfensack 6. Angustus Barth.
Hopfensack 6. However, Remporter a General Co. 2 Company of the Co. 2 Hamburg.

Deutscher Alekten Balfam. Schütz das haar gegen Ausfallen, reinigt die Robihant don Schmitz und Schorf, derfeltz der Dadrwurzet neue Theingelen, um Wachten, exzent neue Haare bei angehendem Kahltopie, Jengmiffe der Nechtheit diefels Balfams werden gegeben. Krieß al die fielalde. In deben bei D. C. Lanter, No. 74 Millow Str., Chicaga. 7aplus

Die besten und bisligsten Bruddinger tout man beimigabrifaan in Otto Kaltsich, Rovu I 133 Clarf Str., Ede Madifon Bandmurm-Mittel, werft unfehlbar, ju bacen bet

Dr. H. EHRLICH, Mugen : Megt, Of Ctate Str., Zimmer 202. Halfe Rafentelben, Catarrh in allen Formen. Augen- und Ohrenfrantheiten Specia. men. Auger- und Ohreatranigenen Opera-lität. Untersuchung frei. Augengidier angepaßt. Sonniag-Officefinnden: 10-1 Uhr. 642 Lincoln Abe. 3

BORSCH, Opliker

Eine vorzügliche gelegenheil

jur Ueberfahrt zwifden Deutschland und Amerita bieget die allbeliebte Baltimore Linie bel Rorddeutigen Llond.

Die rühmlicht befannten, neuen und er-probten, 6000 Long großen Bofibampfer biefen Linie fahren regelmapig wöchentlich swiften Baltimore und Bremen und nehmen Bassagiere ju febr billigen Brei-fen. Gute Berpstegung! Größtmöglichte Sicherheit! Dolmeticher begleiten bie Ein-wanderer auf ber Reise nach bem Westen. Dis

Enbe 1888 murben mit Lloud-Dampfern 1,885,513 Baffagiere gludlich über ben Ocean beforbert, gewiß ein gutes Beugniß fur bie Bellebtheit biefer Linie. Beitere Austunft ertheilen: Ro. 5 Sib Gap Str., Baltimore, Mb., 3. 29m. Cfcenburg, General agent, Ro. 104 Fifth Ave., Chicago, Id., ober beren Bertreter im Inlande.

A Norddentscher Lloyd Schnelldampfer-Linie

> Ro. 2 Bowling Green in Rem Port. Q. Clauffenius & Co.,

Rechtsanwälte. Julius Goldgier.

Coldzier & Rodgers Rechtsanwälte, sjaljs Jimmer 30.841 Metropolitan Blod, Chicago R.-W.-Ede Randolph und La Calle Siz.

A. E. WHITNEY, Redits-Anwalt. 80 a3ml Erbicaften geordnet. Probat Court Angelegenhei en eine Spezialität. Ehrenhafte Behandlung.

Office, Bimmer 412, 112 Clart Str., Chicago, 31 ADOLPH TRAUB

= Advotat, 1213 Tacoma Blbg., Madison und La Salle Str.
— Telephon 1762. — 21aglj Darleben auf perfont. Gigenthum.

Wir verleihen Geld zu trgend einem Betrage dem 225 bis \$10,000 zu den möglicht nietragen Katen und 225 bis \$10,000 zu den möglicht nietragen Katen und in fürzefter Jeit. Wenn Jhr Geld zu leihen wünsch in fürzefter Jeit. Menn Jhr Geld zu leihen wünsch auf Widden, Vanans, Pferbe, Wagen, Auflicen, Lagenhoften der berfünliches Gigenthum trgend welcher Art, in verfänmt nicht, nach unferen Katen zu tragen, debor Ihr eine Anleibe macht.

Bir verleihen Geld, dinte dag est wiedelffentlichfeit kommt und bestreben uns, unsere Kunden so zu deitenen, daß sie wieder zu uns kommen, wenn sie eine andere Kinkebe zu machen winsschen, nach den weiter deine andere Kinkebe zu machen winsschen " dahlungen entweder voll oder theilweite zu trgend einer Zeit gemacht werden, nach den Weiteben dertänden und beleich gest ausgebehnt und Jahlungen entweder voll oder theilweite zu trgende nur kerne und bereich auch den Weitend ber Lahlung. Es werben Krine Sahlung vermindert die Kohlung. Es werben Krine Schützen im Vorans abgezogen, sondern Ihr bestonden der Anleihe un Verschlitzig zum Betrage der Zahlung. Es werben keichten der Anleihe und der anderes persönliches Gigenthum ir trgend weichger Urt schulben sollen Weitber werben wir benielben abbezahlen und Euch so lange Frift geben, als Ihr vinnischt.

Wir lassen dabet, derenten das Ihr vinnischt. Wir lassen daben der Bedenst das das die Genethum der Schutzen der Anleiten der Kinnischen fahnt.

Wenn Ihr vor der gegenuchen solltet, so wird es zu knieden aber Anleiten der Kinnischen fahnt.

Wenn Ihr vor der gegenuchen solltet, so wird es zu knieden aber die ein Anleiten der Gebraudt 3hr Gelb?

Chicago Mortgage Boan Co.

119-121 La Salle Str. Wir werben am Montag, ben 20. April, nach unferer rüheren Office, 86 La Galle Str. (Nain Floor), um-jiehen.

\$15.00 bis \$5,000.00.

Brandt 3br Gelb? 3br fonntes befor men. Um billigften. Um fonellften und ohne bag 3hr ober Guere Familie beläftigt werbet. und ohne das igr der wiere gannin verlingt ineren. Mir leiben irgend einen Betrag auf Mödel Kianos. Mafchinen, ohne Enifernung derfelden. Schenlo auf Aggerscheine, Belwert. Schmickaden. Diamauten, ober irgend ein gutes Pfond, an den biligiten Maten und Interesen. Za hit es zurück, wie Jhst und frund kent die Justenzahlung ein.

3. B. Balter & Co. 12malill Simmer 61 unb 62 162 Washington Str.

Minangtelles.

GELD

idart, wer bei mir Passagescheine, Cajstesdes Jwischenbed, nach ober von Deutschland sauft. ich besorder Bassagere nach und von Samburg, diewen, Antiverden, Muntu-ryen, Motterdaun, Munkerdun, Savre, Baris, Steilin ie. dia New York ober Baltimore. Tassagiere nach Europ liefer mit Senat frei an Bord des Dauwiers. Wer Presunds oder Bertvandte von Europa sommen lassunds oder Kreinande von Europa sommen lassunds farten zu lösen. Einfunf der Passagiere in Chicago firit rechtzeitig gemeldet. Abheres in der General-Agentur von

ANTON BOENERT 92 La Salle Gtr.

Bollmachie und Erbichaftsfachen in Fureba, Collettionen, Bollausjahlungen te. rompt beforgt. Countags offen bis 13 Uhr. Geld zu verleihen an ehrliche Leute, ju niedrigften Binfen, ohne Fortiging oder Beröffentlichung, auf Möbeln, Planok,

Pferbe, Wagen, Wirthicafts- und Laben-Einrichtungen, Lagerhausscheine und erfter Alaffe Werthpapiere. Das einzige Deutiche Befdaft in diefer Met. UNION LOAN CO., 108 5th Ave.,

Bimmer 2. gört auf, Rente zu zahlen! Bir leiben 30 Progent bes Werthes gum Anfaufe

einer Lot oder zum Bau eines Hauses, losen auch Mortgages ab, und rückahlbar mit 19.50 ber Mess an je \$1000 Auleihe, Binfen inbegriffen. The North American Sayings Ass'n., Commerce Building, vis a vis Board of Trabe, unb 254 So. Halsted Str.

Office-Stunden: Bon I bis 6, Countags bon 10 bis Schukverein der Sausbefiket gegen ichlecht gahlenbe Miether,

371 Larrabce Gtr. Branch | Mm. Sievert, 3204 Bentiwerth Abe Beter Beber, 523 Milwaufes Abe.

WM. BOLDENWECK, Grundeigenthum, Unleihen und Dersicherung.

Gde Clarf und Wafhington Str., Chicago.

Zimmer No. 727 Opera House Building